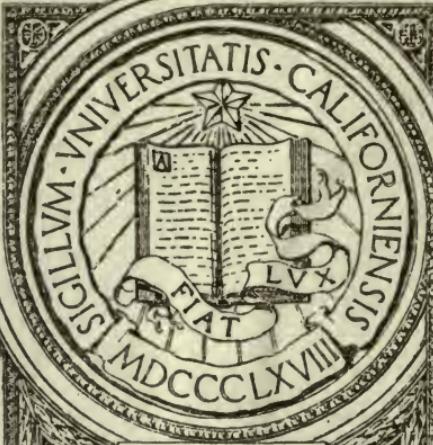


UC-NRLF



\$B 64 453

THE  
JOHN FRYER  
CHINESE LIBRARY



Main Lib

713  
S528

4





Digitized by the Internet Archive  
in 2007 with funding from  
Microsoft Corporation

# NATIONAL PIRATE DAY

CELEBRATE THE PIRATE IN YOU!

WE ARE HERE TO HELP YOU FIND YOUR PIRATE SIDE.

WE ARE HERE TO HELP YOU FIND YOUR PIRATE SIDE.

WE ARE HERE TO HELP YOU FIND YOUR PIRATE SIDE.

WE ARE HERE TO HELP YOU FIND YOUR PIRATE SIDE.

WE ARE HERE TO HELP YOU FIND YOUR PIRATE SIDE.

WE ARE HERE TO HELP YOU FIND YOUR PIRATE SIDE.

WE ARE HERE TO HELP YOU FIND YOUR PIRATE SIDE.

WE ARE HERE TO HELP YOU FIND YOUR PIRATE SIDE.

WE ARE HERE TO HELP YOU FIND YOUR PIRATE SIDE.

WE ARE HERE TO HELP YOU FIND YOUR PIRATE SIDE.





# 上海土白字集

SYLLABARY

OF THE

# SHANGHAI VERNACULAR.

*Prepared and Published by the*

SHANGHAI CHRISTIAN VERNACULAR SOCIETY.



SHANGHAI:

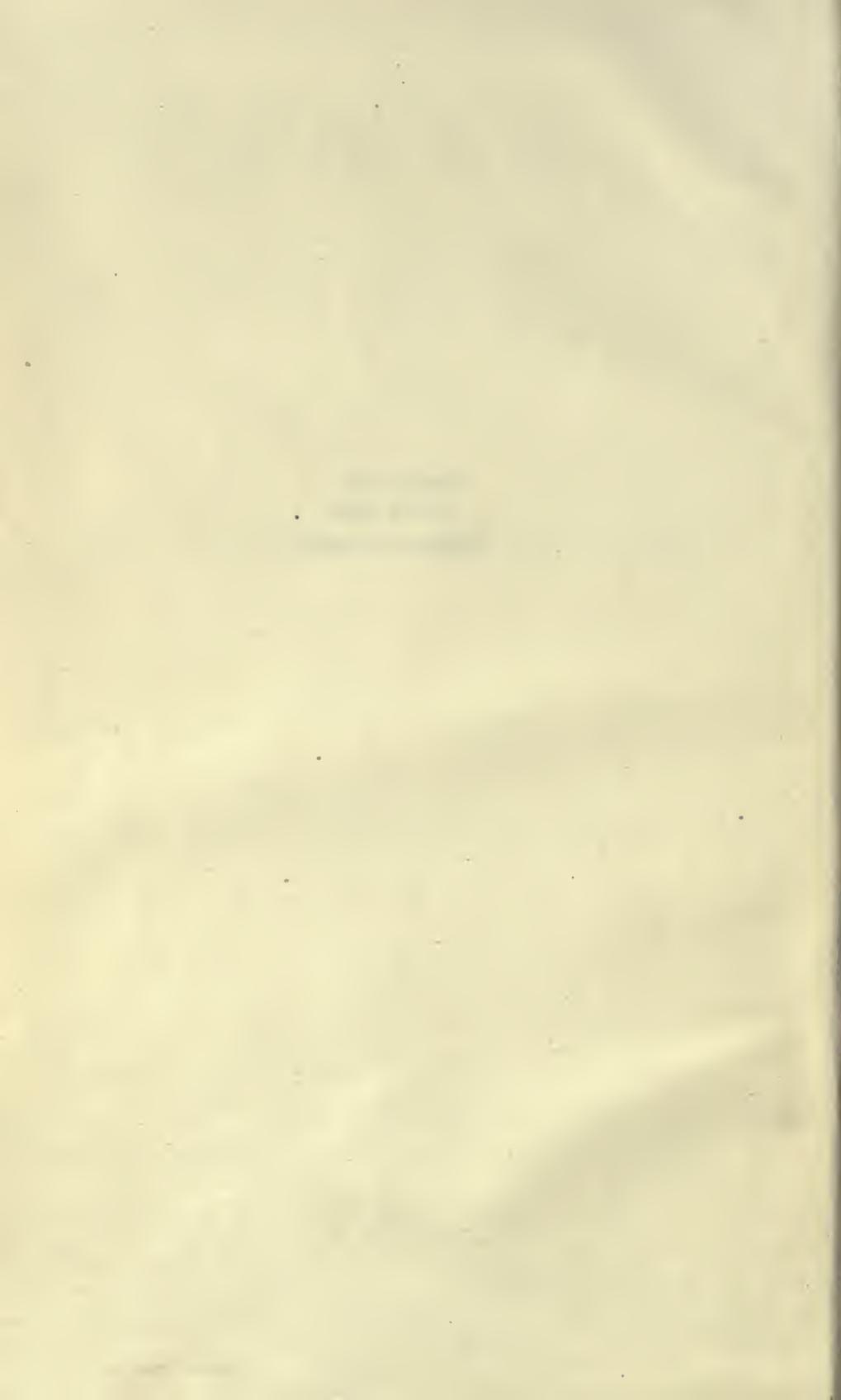
AMERICAN PRESBYTERIAN MISSION PRESS,

—  
1891.

TO (WING)  
AMERICAN

MAIN LIBRARY  
JOHN FRYER  
CHINESE LIBRARY





## PREFACE.

---

This Syllabary is published under the auspices of the Shanghai Christian Vernacular Society. The burden of the work has fallen upon three experienced and well known Chinese teachers ; viz., 鍾子能, 吳應卿 and 郝潤之. They have done their work carefully, but it is inevitable that in the first work of the kind there should be many mistakes and omissions. Suggestions, corrections and criticisms will be gratefully received. They may be sent to the Secretary of the Shanghai Christian Vernacular Society, 18 Peking Road.

## PRONUNCIATION OF SHANGHAI SYLLABLES.

---

THE true pronunciation of Chinese sounds can only be learned from a Chinese teacher. A large majority of the sounds have no true equivalent in English; hence the student should bear in mind that any *Romanization used does not represent English sounds, but Chinese sounds*. This fact can not be too strongly emphasized. The committee which formulated the present Union System of Romanization did not have in mind the representation of Chinese sounds by their nearest English equivalents so much as it had in view the production of a complete, simple and systematic table of letters and combinations whereby all the Chinese sounds should be represented by Roman letters or combinations thereof,—and this without the use of diacritical marks. It should also be borne in mind by the student that this system does not divide a word into all its phonetic elements; but rather does it follow a plan well-known to Chinese scholars; viz., that of dividing each syllable represented by a Chinese character into two elements,—one initial and one final.

### THE INITIALS.

The Initials are divided into a “Higher,” a “Middle” or “Aspirated,” and a “Lower” Series.

1. The HIGHER SERIES comprises sounds represented by—*p, m, v, t, ts, s, l, n, ny, ng, k, ky, kw, (pure vowel sounds), i and w*.

2. The MIDDLE or ASPIRATED SERIES comprises sounds represented by—*p', f, t', ts', k', ch, kw', h, hy and hw'*.

3. The LOWER SERIES comprises sounds represented by—*b, m, v, d, dz, z, l, n, ny, ng, g, j, gw, (or low vowel sounds, slightly aspirated), y and w*.

N. B. Let it be remembered that the difference between the Higher and Lower Series of initial sounds is not so much a difference in consonantal quality as a difference in pitch; but there is a real consonantal difference.

The following descriptions of sounds may be found helpful, but the true sound in most cases must be learned from a Chinese teacher. After each description there is given a Chinese character representing, or containing, the sound described.





*p*—pronounced much the same as in English, but a little harder and without any aspiration. 百

*p'*—aspirated; somewhat as an American or Irishman would pronounce *p* in *pin*, but with a more decided aspiration. 拍

*b*—not quite so hard as in English. 白

*'m*—higher and more explosive than *m*. 每

*m*—as in English. 煤

*'v*—a sound slightly harder and less aspirated than the English *f*. 勿

*f*—as in English. 法

*v*—Nearly as in English, but often approaching *w*, with which it is sometimes confused. 罰

*t*—harder and with less aspiration than in English. 丁

*t'*—softer and more aspirated. 聽

*d*—softer than in English. 停

*ts*—harder and less aspirated than in English. 節

*ts'*—softer and aspirated. 切

*dx*—softer than in English. The majority of Shanghai natives fail to distinguish between this sound and that represented by *z*. 集

*s*—as in English. 息

*z*—softer and more sibilant than in English. 席

*'l*—lighter and more explosive than *l*. 拎

*l*—as in English. 鈴

*'n*—higher and more explosive than *n*. 乃

*n*—as in English. 內

*'ny*—higher and quicker than *ny*. 拈

*ny*—Much the same as *n* in *new*, but with a more decided *y* sound following the *n*. 年

*'ng*—higher and quicker than *ng*. 一顔

*ng*—harder than *ng* in *song*. 顔

*k*—harder and with less aspiration than in English. 加

*k'*—softer and with more aspiration. 握

*g*—as in *go*, but softer. 茄

*ky*—a peculiar sound which can not be represented by any English combination. Perhaps *tky* might better represent it. 雞

*ch*—softer and with more aspiration than *ch* in *church*. 氣

*j*—a little harder than *j* in *jug*. 旗

*kw*—as *qu* in *quart.* 規

*kw'*—the same sound aspirated and softer. 塊

*gu*—softer than *gu* in *Guelph*. 萍

Vowel initials are pronounced higher and purer than in English.

*h*—as in hat. 海

‘—before an initial vowel indicates that the word belongs to the lower series and that the vowel is slightly aspirated. This aspiration is little more than a huskiness in the throat attendant upon the lower pitch of the voice. 害

*i*—lighter than the *y* sound,—as *i* in *view*. Only as an initial is the *y* sound given to *i*. In other positions *i* represents a vowel sound. 因

*hy*—somewhat like *sh* in *should*, but less sibilant 與

*y*—as in *young*. 刑

‘*w*—higher, lighter and quicker than *w*. 碗

*hw*—as *wh* in *where*. 歎

*w*—as in *way*. 完

### DOK-YONG ZZ-MOO.

In this class there is no clear and distinct vowel sound. The final *z* in the combinations *tsz*, *ts'z*, *dzz*, *sz* and *zz* might be regarded as representing a vowel sound akin to that in the final syllable of *able*—prolonged. Edkins, Mateer, Baller and others represent this sound by *i*, and would spell—*tsi*, *ts'i*, *dzi*, *si* and *zi*. Others insist that there is no true vowel sound in the syllables represented, and the final *z* should be discarded, or regarded as representing a prolonged sounding of *s* or *z*. The syllables represented by *m*, *r* and *ng*, have a slight vowel sound before the consonant, this sound being much the same as that represented by *i* in the list just mentioned. *m* represents much the same sound as *m* in *chasm*—prolonged; and *ng* is much the same as *ng* in *song*, but generally less sonant. *r* is an indescribable sound between that of the English *r* and *l*,—or rather a blending of them. We give below a Chinese character representing the syllables described as *Dok-yong Zz-moo*.

*m*—無  
*tsz*—紙

*ts'z*—此  
*dzz*—池

*sz*—思  
*'r*—耳

*r*—而  
*ng*—魚

### THE FINALS.

The Finals are divided into Three Classes; viz.,—

1. VOWEL ENDINGS, comprising sounds represented by—*a*, *e*, *i*, *au*, *o*, *oo*, *oe*, *eu*, *u*, *ui*, *ia*, *iau* and *ieu*; also the *Wen-li* sound *ie*.

2. NASAL ENDINGS, comprising sounds represented by—*ang*, *an*, *en*, *ien*, *ing*, *aung*, *ong*, *oen*, *ung*, *uin* and *iang*.

3. ABRUPT VOWEL ENDINGS, comprising sounds represented by—*ak*, *ah*, *eh*, *ih*, *auh*, *ok*, *oeh*, *uh* and *iak*.

The *ng* sounds are less distinct than the English *ng* in *song*.





Final *n* is sounded in the combination *uin*, but in other combinations does little more than lengthen out and impart a nasal quality to the preceding vowel.

Final *k* and *h* are not pronounced: they indicate that the preceding vowel is pronounced in a short, abrupt manner. Single vowels followed by *k* retain their original sound;—followed by *h* are shortened.

The vowels are sounded as follows:—

*a, ang, ak*—*a* as in *father*. 挨 櫻 白

*an, ah*—*a* as in *mat*. 晏 押

*e, en*—*e* as in *prey*. 哀 暗

*eh*—*e* as in *met*. 末

*i, ien*—*i* as in *caprice*. 衣 先

*ing, ih*—*i* as in *pit*. 林 必

*au, aung, auh*—*au* as in *fraud*. 凹 方 惡

*o—o* as *o* in *no*. 馬

*ong—o* as *ou* in *mourn*, but in some words it seems to many to be sounded nearly like *oo* in *moon*. 翁

*ok—o* as in *mote*. 屋

*oo*—as in *moon*. 烏

*oe, oen, oeh*—*oe* as in the German Goethe. 歲 安 易

*eu*—somewhat as *i* in *mirth*. 優

*ung, uh*—*u* as in *sun*. 恩 德

*u*—somewhat as *oo* in *foot*, but lengthened out. 主

*ui*—as *u* in the French *vertu*. 雨

*uin—ui* somewhat like the preceding, but only to be learned from a Chinese teacher. 雲

*ia, iang, iak*—short *i* is followed by *a* as in *father*. 謝 雨 劍

*ieu*—short *i* followed by *eu*. 流

*ie*—an occasional sound used in reading *Wen-li*: short *i* is followed by a sound akin to *e* as in *prey*.

#### SIGNS USED.

† indicates that the pronunciation given is *colloquial*.

\* indicates that the pronunciation given is used in reading *Wen-li*. The absence of either sign indicates that the pronunciation given is both *colloquial* and *Wen-li*.

◦ to the left of a word indicates the tone to be *zang-sung*.

◦ to the right indicates the *chui-sung*.

Final *h* or indicate the *zeh-sung*.

All other words are in the *bing-sung*.

# TABLE OF THE RADICALS.

---

## 1 STROKE.

<b>一</b>	1 <i>ih</i> one.
<b>丨</b>	2 <i>kwung</i> stroke.
<b>丶</b>	3 [ <i>tsu</i> a point.]
<b>ノ</b>	4 <i>p'ih</i> dash.
<b>乙</b>	5 <i>ih</i> one.
<b>乚</b>	6 [ <i>joeh</i> a barb.]

## 2 STROKES.

<b>二</b>	7 <i>r°, nyi°†</i> two.
<b>二</b>	8 <i>deu</i> above.
<b>人</b>	9 <i>ZUNG, nyung†</i> MAN.
<b>儿</b>	10 <i>zung</i> man.
<b>入</b>	11 <i>zeh</i> to enter.
<b>八</b>	12 <i>pah</i> eight.
<b>口</b>	13 <i>°kyong</i> a limit.

**乚** 14 *mih*  
to cover.

**丷** 15 *ping*  
icicle.

**几** 16 *kyi*  
a bench.

**匚** 17 [*k'en°*  
a receptacle.]

**刀** 18 *TAU*  
A KNIFE.

**力** 19 *lih*  
strength.

**匚** 20 *pau*  
to wrap.

**匕** 21 *°pi*  
a spoon.

**匚** 22 *faung*  
a box.

**匚** 23 *yi*  
to conceal.

**十** 24 *zeh, seh†*  
ten.

**卜** 25 *pok, pauh†*  
to divine.

**匚** 26 *tsih*  
a joint.

**厂** 27 *hoen°*  
a cliff.

**厃** 28 *sz*  
selfish.

**又** 29 *yey°, yi°†*  
also.

## 3 STROKES.

**口** 30 *°K'EU*  
MOUTH.

**口** 31 *we*  
inclosure.

**土** 32 *°T'OO*  
EARTH.

**士** 33 *zz*  
a scholar.

**夕** 34 [*chi*  
to follow.]

**攴** 35 [*seu*  
moving.]

**夕** 36 *dzih*  
evening

**大** 37 *da°, doo°†*  
great.

**女** 38 *°NYUI*  
WOMAN.

**子** 39 *°tsz*  
son.

**宀** 40 *°MING*  
A ROOF.

**寸** 41 *ts'ung°*  
an inch.

**小** 42 *siau*  
small.





<b>尤</b>	43 <i>waung</i> lame.	<b>戈</b>	62 <i>koo</i> a spear.	<b>毛</b>	82 <i>mau</i> hair.
<b>尸</b>	44 <i>sz</i> a corpse.	<b>戶</b>	63 <i>'oo</i> a door.	<b>氏</b>	83 <i>^zz</i> surname.
<b>屮</b>	45 [ <i>tseh</i> a sprout.	<b>手</b>	64 °SEU A HAND.	<b>气</b>	84 <i>chi</i> ° breach.
<b>山</b>	46 <i>SAN</i> A MOUTAIN.	<b>支</b>	65 [ <i>tsz</i> a branch.]	<b>水</b>	85 °SOE, °sz † WATER.
<b>川</b>	47 <i>ts'en</i> streams.	<b>支</b>	66 <i>p'uh</i> to tap.	<b>火</b>	81°HOO FIRE.
<b>工</b>	48 <i>kong</i> a laborer.	<b>文</b>	67 <i>vung</i> literature.	<b>爪</b>	°tsau claws.
<b>己</b>	49 <i>kyi</i> self.	<b>斗</b>	68 <i>teu</i> a bushel.	<b>父</b>	88 °voo father.
<b>巾</b>	50 <i>kyung</i> a napkin.	<b>斤</b>	69 <i>kyung</i> an axe.	<b>爻</b>	[ <i>yau</i> crosswise.
<b>干</b>	51 <i>hoen</i> a shield.	<b>方</b>	70 <i>faung</i> square.	<b>爿</b>	90 <i>zaung</i> , <i>ban</i> , † <i>pan</i> °, † a couch.
<b>彑</b>	52 <i>iau</i> immature.	<b>无</b>	71 [ <i>voo</i> Without.]	<b>片</b>	91 <i>p'ien</i> ° a splinter.
<b>广</b>	53 <i>yien</i> a covering.	<b>日</b>	72 ZEH, <i>nyih</i> † SUN.	<b>牙</b>	92 <i>ya</i> , <i>nga</i> a tooth
<b>攵</b>	54 <i>yung</i> to move on.	<b>曰</b>	73 <i>yoeh</i> to speak.	<b>牛</b>	93 <i>nyeu</i> an ox.
<b>升</b>	55 <i>kong</i> ° hands joined.	<b>月</b>	74 <i>yoeh</i> , <i>nyoeh</i> † the moon.	<b>犬</b>	94 °CHOEN A DOG.
<b>弋</b>	56 [ <i>yuk</i> a dart.]	<b>木</b>	75 <i>MOK</i> WOOD.		5 STROKES.
<b>弓</b>	57 <i>kong</i> a bow	<b>欠</b>	76 <i>chien</i> ° to owe.	<b>玄</b>	95 [ <i>yoen</i> sombre.]
<b>彑</b>	58 <i>kyi</i> pig's head.	<b>止</b>	77 <i>tsz</i> to stop.	<b>玉</b>	96 NYOK A GEM.
<b>彑</b>	59 <i>san</i> plumage.	<b>歹</b>	78 <i>te</i> vicious.	<b>瓜</b>	97 <i>kwo</i> a melon.
<b>彳</b>	60 <i>tseh</i> double man.	<b>殳</b>	79 <i>zu</i> to kill.	<b>瓦</b>	98 <i>ngau</i> a tile.
4 STROKES.		<b>母</b>	80 °moo, °m † to deny.	<b>甘</b>	99 <i>ken</i> sweet.
<b>心</b>	61 SING HEART.	<b>比</b>	81 <i>pi</i> to compare.	<b>生</b>	100 <i>sung</i> , <i>sang</i> † to produce.

用	101 <i>yong</i> <sup>o</sup> to use.	系	120 <i>MIH</i> (SZ) SILK.	艸	140 ° <i>TS'</i> <i>AU</i> GRASS.
田	102 <i>dien</i> a field.	缶	121 ° <i>feu</i> pottery.	虍	141 ° <i>hoo</i> a tiger.
疋	103 <i>p'ih</i> a roll of cloth.	网	122 <i>vaung</i> a net.	虫	142 <i>DZONG</i> AN INSECT.
犊	104 <i>NYUK</i> DISEASE.	羊	123 <i>yang</i> a sheep.	血	143 <i>hyoeh</i> blood.
夊	105 [ <i>peh</i> back to back.]	羽	124 ° <i>yui</i> feathers.	彳	144 <i>yung</i> , 'ang, <sup>†</sup> 'aung, <sup>†</sup> to do.
白	106 <i>bak</i> white.	老	125 ° <i>lau</i> old.	衣	170 <i>I</i> CLOTHES.
皮	107 <i>bi</i> skin.	而	126 <i>r</i> and.	酉	146 <i>si</i> west.
皿	108 ° <i>ming</i> a dish.	耒	127 <i>le</i> a plough.	7 STROKES.	
目	109 <i>MOK</i> THE EYE.	耳	128 ° <i>r</i> , <i>nyi</i> † the ear.	見	147 <i>kyien</i> <sup>o</sup> to see.
矛	110 <i>meu</i> a lance.	聿	129 <i>ioeh</i> a pencil.	角	148 <i>kyak</i> , <i>kauh</i> † a horn.
矢	111 <i>sz</i> <sup>o</sup> a dart.	肉	130 <i>ZOK</i> , <i>nyok</i> † FLESH.	言	149 <i>YIEN</i> WORDS.
石	112 <i>zak</i> a stone.	臣	131 <i>dzung</i> a statesman.	谷	150 <i>kok</i> a valley.
示	113 <i>ZZ</i> <sup>o</sup> AN OMEN,	自	132 <i>zz</i> <sup>o</sup> from	豆	151 <i>deu</i> <sup>o</sup> beans.
内	114 <i>jau</i> a footprint.	至	133 <i>tsz</i> <sup>o</sup> to arrive.	豕	152 ° <i>sz</i> a pig.
禾	115 ° <i>OO</i> GRAIN.	臼	134 ° <i>jeu</i> a mortar.	豸	153 <i>dza</i> , ° <i>dzz</i> † reptiles.
穴	116 <i>yoeh</i> a cave.	舌	135 <i>zeh</i> the tongue.	貝	154 <i>pe</i> <sup>o</sup> precious.
立	117 <i>lih</i> to set up.	舛	136 [° <i>ts'en</i> opposing.]	赤	155 <i>ts'uh</i> , <i>ts'ak</i> naked.
6 STROKES.		舟	137 <i>tseu</i> a boat.	走	156 <i>tseu</i> to walk.
竹	118 <i>TSOK</i> BAMBOO.	艮	138 <i>kung</i> perverse.	足	157 ° <i>tsok</i> the foot.
米	119 ° <i>mi</i> rice.	色	139 <i>suh</i> color.	身	158 <i>sung</i> the body.





<b>車</b>	159 <i>KYUI</i> , <i>ts' o</i> † A CART.	<b>革</b>	177 <i>kuh</i> raw hide.	<b>魚</b>	195 <i>YUI</i> , <i>ng</i> † A FISH.
<b>辛</b>	160 <i>sing</i> bitter.	<b>韋</b>	178 <i>we</i> leather.	<b>鳥</b>	196 <i>NYAU</i> , ° <i>tiau</i> , † A BIRD.
<b>辰</b>	161 <i>zung</i> time.	<b>韭</b>	179 [ <i>kyeu</i> leeks.]	<b>鹵</b>	197 [ <i>loo</i> salt.]
<b>辵</b>	162 <i>TS' EH</i> WALKING.	<b>音</b>	180 <i>iung</i> a sound.	<b>鹿</b>	198 <i>lok</i> a deer.
<b>邑</b>	163 <i>ih</i> a region.	<b>頁</b>	181 <i>yih</i> a page.	<b>麥</b>	199 <i>mak</i> wheat.
<b>酉</b>	164 ° <i>yeu</i> new wine.	<b>風</b>	182 <i>fong</i> wind.	<b>麻</b>	200 <i>mo</i> hemp.
<b>采</b>	165 ° <i>ts'e</i> to separate.	<b>飛</b>	183 <i>fi</i> to fly.		12 STROKES.
<b>里</b>	166 ° <i>li</i> a mile.	<b>食</b>	184 <i>ZUH</i> TO EAT.	<b>黃</b>	201 <i>waung</i> yellow.
	8 STROKES.	<b>首</b>	185 ° <i>seu</i> the head.	<b>黍</b>	202 [° <i>su</i> millet.]
<b>金</b>	167 <i>KYUNG</i> GOLD.	<b>香</b>	186 <i>hyang</i> incense.	<b>黑</b>	203 <i>huh</i> black.
<b>長</b>	168 <i>dzang</i> long.		10 STROKES.	<b>黹</b>	204 [° <i>ts'z</i> embroidery.]
<b>門</b>	169 <i>mung</i> a door.	<b>馬</b>	187 ° <i>MO</i> A HORSE.		13 STRKES.
<b>阜</b>	170 <i>VEU</i> ° A MOUND.	<b>骨</b>	188 <i>kweh</i> a bone.	<b>鼴</b>	205 [° <i>ming</i> a frog.]
<b>隶</b>	171 [di° to reach to.]	<b>高</b>	189 <i>kau</i> high.	<b>鼎</b>	206 [° <i>ting</i> a tripod.]
<b>隹</b>	172 <i>tsoe</i> birds.	<b>彫</b>	190 <i>piau</i> the hair.	<b>鼓</b>	207 [° <i>koo</i> a drum.]
<b>雨</b>	173 ° <i>yui</i> rain.	<b>鬥</b>	191 <i>teu</i> to quarrel.	<b>鼠</b>	208 [su a rat.]
<b>青</b>	174 <i>ts'ing</i> azure.	<b>鬯</b>	192 [ <i>ts' ang</i> ° fragrant herbs.]		14 STROKES.
<b>非</b>	175 <i>fi</i> wrong.	<b>鬲</b>	199 [ <i>kuh</i> a vase.]	<b>鼻</b>	209 [bih the noise.]
	9 STROKES.	<b>鬼</b>	194 ° <i>kwe</i> , ° <i>kyui</i> † a spirit.	<b>齊</b>	210 <i>dzi</i> even.
<b>面</b>	176 <i>mien</i> ° the face.		11 STROKES.		15 STROKES.

**齒** 211 *tsz*  
front teeth.

16 STROKES.

**龍** 212 *long*  
a dragon.

**龜** 213 [*kwe*]  
a tortoise.

17 STROKES.

**龠** 214 [*yak*]  
a flute.

NOTE.

The more common  
radicals are indicated  
by capitals; the less  
common are inclosed in  
brackets.





# 上海土白集字

1 一	2 丨	3 丶	4 ノ	5 乙
1095 一 ih	717 不 peh *	423 个 kuh †	53 之 tsz	
903 丁 ting	1125 与 °iui 見 與	1066 丫 au †	122 乏 vah	
987 七 ts'ih	52 丑 °ts'eu	105 中 tsong °	224 乎 'oo *	
25 丈 °dzang	699 丙 °ping	121 串 ts'en °	108 𠙴 tsong °	
183 下 °au † °ya *	763 世 sz °		見 衆	
723 三 san	974 且 °ts'ia † °ts'ien		470 乖 kwa †	
741 上 zaung °† °zaung † laung † °zang * zang ° *	78 丞 dzung		kwe *	
1040 万 muh † mok *	526 兩 °liang 見 兩	246 丸 wen	772 乘 dzung °	
man ° † van ° *	909 丟 tieu	849 丹 tan	dzung *	
又見 萬	526 兩 °liang 見 兩	87 主 °tsu		
307 丐 ke ° 同 勻	700 並 bing °			
		612 乃 °ne *	413 九 °kyeu	
		413 久 °kyeu	395 乞 chuh	
			chih	
			1079 °a †	
			°yan °ye *	

335 占 kyr	2142 云 yuin*	189 享 hyang°	904 行 ting
570 舌 loen° 見亂	993 井 tsing	403 京 kyung	959 仄 tsak† tsuh*
298 乳 °na † °zu	1060 五 °ng † °oo *	526 亮 liang°	1024 从 dzong 同 從
481 龜 kyui † kwe * 見龜	796 些 si	907 亭 ding	25 仗 dzang° tsang°
311 乾 jien koen	254 况 hwaung°	— 9 人	147 付 foo°
570 亂 loen°	1068 亞 a † ia ° *	286 人 nyung † zung *	278 以 °i
— 6 J	393 亟 kyih	52 仇 jeu	546 令 ling°
529 了 liau	— 8 二	148 仆 p'ok foo ° *	762 仕 zz°
29 爭 tsang † tsung * 見爭	1044 亡 maung † vaung *	287 仁 nyung † zung	799 仙 sien
764 事 zz°	161 亥 °e	291 仍 dzung	840 他 fa *
— 7 二	367 交 kau † kyau *	360 介 kya ° *	845 代 de °
721 二 nyi ° † ri ° *	1093 亦 °a † yuh *	398 今 kyung	933 全 dong 見 同
1118 于 yui 同 於	169 亨 hang † hung *	768 什 zeh	980 仟 tsien





1030 仔 °tsz	1073 仰 °nyang	713 佈 poo° *	315 侃 k'oen°
108 仲 dzung° *	45 佔 tsien° † tseen° *	736 伸 sung	351 佳 kia
122 伐 vah *	89 住 du°	837 似 °zz	462 供 kong° kong'
131 份 vung° †	153 佛 veh	837 伺 °zz	498 來 le
134 彷 faung 同彷 鬱	215 何 'oo	852 但 dan°	521 例 li°
152 伏 vok	375 伽 ga † ka † ja * ky'a *	877 低 ti	670 佩 be°
210 休 hyeu	433 佔 °koo	896 佃 dien°	707 佰 pak † puh *
271 伊 yi	544 伶 ling	1005 作 tsauh	761 侍 °zz
255 伙 hoo 見夥	630 伲 nyi°	1053 位 we°	761 使 sz°
289 任 zung° nyung *	630 你 °ni	1115 佑 yeu°	1072 佯 yang
386 件 jien°	652 伴 ben°	65 侈 °ts'z *	1097 佾 yih
1060 伍 °ng † °oo *	656 体 °ti 見 體	68 侄 dzeh 見 姪	174 侯 'eu
1061 仵 °ng † °oo *	707 伯 pah † puh *	271 依 i	181 係 i°

356 <b>俠</b> yah	28 <b>倡</b> ts'aung°†	472 <b>倌</b> kwen	352 <b>假</b> °ka † °kyia *
456 <b>侷</b> jok 同 局 踢	59 <b>值</b> dzuuh	526 <b>倆</b> °liang	386 <b>健</b> jien°
521 <b>俐</b> li°	134 <b>倣</b> °faung 同 仿	577 <b>們</b> mung	626 <b>偶</b> °ngeu
627 <b>俄</b> ngoo *	146 <b>俯</b> °foo	565 <b>偷</b> lung	689 <b>偏</b> p'ien
639 <b>邠</b> na°	159 <b>俸</b> fong°	670 <b>倍</b> be°	875 <b>偷</b> t'eu
664 <b>保</b> °pau	176 <b>候</b> 'eu°	677 <b>備</b> be° 見 備	907 <b>停</b> ding
688 <b>便</b> bien°	208 <b>倖</b> iung°	700 <b>併</b> °ping	957 <b>側</b> tsuh
807 <b>信</b> sing°	273 <b>倪</b> nyi *	811 <b>修</b> sieu	1003 <b>做</b> tsoo°
822 <b>俗</b> dzok	279 <b>倚</b> i° *	862 <b>倘</b> °taung	147 <b>傳</b> foo°
972 <b>俏</b> ts'iau°	423 <b>個</b> kuh 見 个 簡	866 <b>倒</b> °tau tau°	194 <b>徴</b> yau°
1015 <b>促</b> ts'ok	438 <b>俱</b> kyui	949 <b>倉</b> ts'aung	352 <b>傢</b> ka † kya *
1020 <b>俊</b> tsing° *	448 <b>倔</b> joeh	973 <b>借</b> tsia° † tsie° *	377 <b>傑</b> jih
1061 <b>侮</b> voo°	450 <b>倦</b> joen°	1057 <b>倭</b> oo	658 <b>傍</b> baung° baung 同 旁



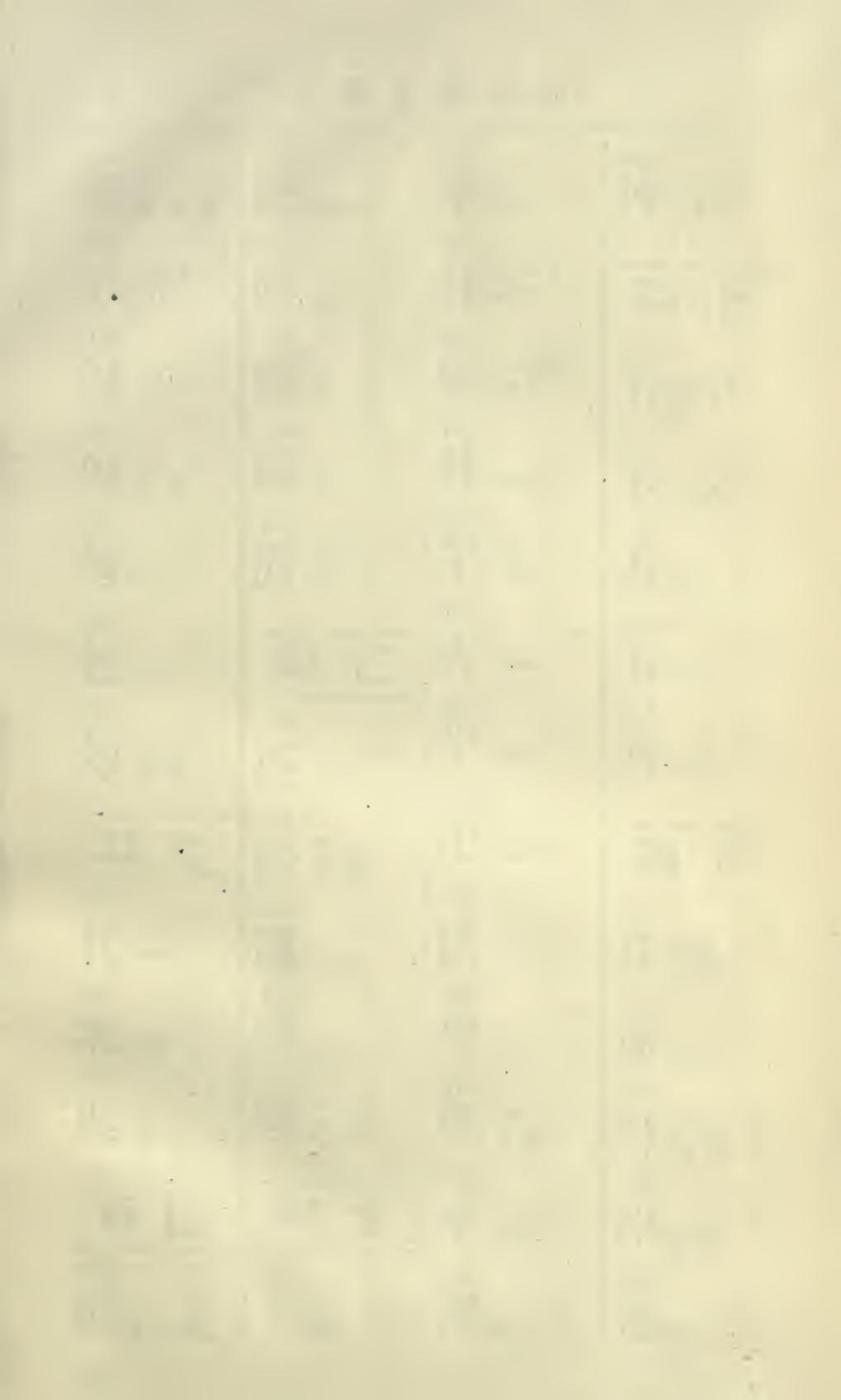


677 備	435 僱	642 儂	10 𠵼
be°	見雇 k'oo	nong°	
724 傘	717 僕	694 僻	1064 兀
.san	bok	p'ih	ngeh
962 僞	725 僧	1092 億	1134 元
tseu°	sung *	iuh *	nyoen
10 債	793 像	11 儕	1143 允
tsa° † tse° *	ziang	dze *	iuuin
119 傳	893 僭	297 儒	109 充
dzen.	見僭 tsien°	zu *	ts'ong
399 僅	935 僅	941 鐵	213 兄
jung°	dong	tse°	hyong
408 傾	1076 饒	989 盡	34 兆
chung	okyau	°tsing	dzau°
625 傲	276 儀	27 償	213 兇
nga'u°	nyi yi	dzaung	hyong
739 傷	353 價	93 儲	478 光
saung	ka° † kya° *	dzu	kwaung
800 僥	362 僵	980 僭	799 先
sien 同仙	kyang	tsien°	sien
1017 催	368 饑	948 餧	109 克
ts'oe	okyau	ts'an°	見充 ts'ong
1126 𠵼	387 儉	861 黨	430 克
heu eu	ji'en°	taung	kuh
1148 傭	405 儆	1088 儼	594 免
yong	okyung	ngen	°mien



932 <b>凍</b> tong°	251 <b>凰</b> waung	129 <b>分</b> fung 又同份	684 <b>別</b> pih bih
383 <b>減</b> 'kan 見 滅	863 <b>堯</b> tung°	976 <b>切</b> ts'ih	733 <b>刪</b> san
963 <b>湊</b> ts'eu° 見 淀	702 <b>憑</b> bing 見 憑	314 <b>刊</b> k'oen k'an	59 <b>制</b> tsz°
542 <b>凜</b> °ling	<hr/>		
914 <b>澤</b> dauh	213 <b>凶</b> hyong	314 <b>刊</b> k'oen 見 刊	430 <b>刻</b> k'uh'
637 <b>凝</b> nyung	892 <b>凸</b> dih deh	206 <b>刑</b> yung	453 <b>券</b> choen°
922 <b>瀆</b> dok 見 濁	623 <b>凹</b> au ih	240 <b>划</b> wo	469 <b>刮</b> kwah
<hr/>			
16 <b>几</b>	98 <b>出</b> ts'eh	531 <b>列</b> lih	1035 <b>刺</b> tsz°
337 <b>几</b> kyi	163 <b>函</b> 'en † yan *	1042 <b>刎</b> °vung	785 <b>刷</b> seh
126 <b>凡</b> van	163 <b>函</b> 'en † yan * 見 函	91 <b>初</b> ts'oo	867 <b>到</b> tau°
126 <b>凡</b> van 見 凡	<hr/>		
94 <b>刃</b> °ts'u 見 處	865 <b>刀</b> tau	377 <b>劫</b> kyih 同 劫	887 <b>刲</b> t'iau
700 <b>凭</b> bing	885 <b>刁</b> tiau	521 <b>利</b> li°	430 <b>剋</b> kuh
		598 <b>剗</b> °ming	810 <b>削</b> siak
		654 <b>判</b> pen°	884 <b>剃</b> ti°

956 則	tsuh	428 割	koeh	350 加	ka † kya *	1062 務	voo°
981 前	zien	14 剷	°ts'an	460 功	kong	315 勘	ken°
14 剗	°ts'an	971 剗	°tsiau	401 効	kyung° jung°	509 勒	luh
318 剛	kaung	257 劃	wak	560 劣	lih	932 動	°dong
673 剖	p'eu	388 劍	kyien°	90 助	dzoo°	507 勞	lau
708 剝	pok	485 剗	k'we° † kwe° *	377 劫	kyih 同劫	771 勝	sung°
903 剔	tih	548 劉	lieu	193 効	yau°	402 勤	jung
1038 剜	'wah † °wen *	694 劈	p'ih	392 吉	gah † kyih *	606 募	moo°
148 副	foo°	8 剗	zah	507 勞	lau 見勞	765 勢	sz°
466 剛	°kwo	964 劑	tsi°	72 勅	ts'uh	523 勵	li°
772 剝	dzang° dzung° 見臘	<hr/>		407 勁	kyung° jung° *	453 勸	choen°
978 剪	°tsien 見翦	19 力	lih	594 勉	.mien	<hr/>	
115 創	ts'aung°	536 力	lih	718 勃	beh	20 勺	
		453 効	choen° 見勸	1148 勇	.iong	81 勾	tsak dzauh





323 勾 keu 又見句

1065 勿 'veh † feh \*

1142 匀 yuin

307 勾 ke° 同匀

307 勾 ke°

663 包 pau

1024 匆 ts'ong 見惄

## 21 匕

240 化 hau° † hwo° \*

709 北 pok

760 匙 zz dzz

## 22 匚

320 匞 kaung°

968 匕 ziang°

185 匚 'ah

137 匜 °fi

263 淹 we°

486 買 jui° † gwe° \*

## 23 𠂔

695 匚 p'ih

281 医 i 見醫

687 匪 °pien

442 區 chui

圓 lien 同竈

## 24 十

768 十 zeh seh

980 千 ts'ien

300 十 nyan° † seh \*

721 卍 san-seh † seh \*

771 升 sung

1061 牛 °ng °oo

263 卌 °hwe

651 半 pen°

1040 卍 man°

195 協 yah

668 卑 pe

849 単 tan 見單

1013 卒 tsoeh

614 南 nen

706 博 paulh † pok \*

## 25 卜

717 卜 pauh † pok \*

688 卜 bien°

43 占 tsen

940 卡 °ka

467 卦 kwo°

## 26 卩

975 卩 tsih 見節

581 卵 °mau

581 夷 °mau 見卵

1103 印 iung°

1050 危 we

411 却 chak  
見 離

746 部 zau°

450 卷 kyoen°

399 翁 kyung

797 卸 sia°

825 血 sih

411 鄣 chak

984 卽 tsih  
同 卽

407 卿 chung

## 27 厂

176 厚 °eu

516 厘 li  
見 疊

1005 眉 ts'oo°

1133 原 nyoen

1035 廁 ts'z°  
同 廁

445 厥 kyoeh

28 廐 °ts'ang  
見 廐

93 廐 dzu  
見 廐

1089 廏 ien°

522 廐 li°

## 28 厶

1075 么 iau  
見 么

445 去 chi° †  
chui° \*

723 叁 san  
見 三

946 參 ts'en  
sung

946 參 ts'en  
見 參

## 29 又

1114 又 yi° †  
yeu°

5 叉 ts'o

126 反 °fan

394 及 jih

754 収 seu  
見 收

787 双 saung  
見 雙

1113 友 °yeu

689 变 pien°  
見 變

756 受 °zeu

779 叔 sok

785 叱 seh  
同 刷

1010 取 °ts'ui

652 叛 ben°

819 叙 zui°

729 叡 seu°

892 叠 deh  
見 疊

## 30 口

331 口 °keu

35 召 dzau°

67 只 tsak †  
tsuh †  
tseh †  
°tsz

173 号 au°  
見 號

195 叶 yah  
見 協

333 叩 keu°

371 叫 kyau°

425 可 °k'au †  
°k'oo \*  
°k'o \*





432 <b>古</b> °koo	228 <b>吁</b> hyui	2 <b>呃</b> ak uh *	418 <b>君</b> kyuin
440 <b>句</b> kyui° keu	391 <b>吉</b> kyih	37 <b>吵</b> °ts'au	542 <b>吝</b> ling°
546 <b>另</b> ling°	395 <b>吃</b> chuh 同 噘	55 <b>吱</b> tsz	559 <b>呂</b> °li † °lui *
646 <b>叭</b> pa † pah *	426 <b>各</b> kauh	79 <b>呈</b> dzung	640 <b>呐</b> na † neh *
760 <b>史</b> °sz	522 <b>吏</b> li°	101 <b>吹</b> ts'z † ts'oe *	644 <b>吧</b> po
835 <b>司</b> sz	600 <b>名</b> ming	129 <b>吩</b> fung 見 分	929 <b>吞</b> tung
847 <b>台</b> fe 又 見 臺	886 <b>吊</b> tiau° 見 吊	141 <b>否</b> va° † °feu *	1012 <b>吮</b> °zung
868 <b>叨</b> t'au	920 <b>吐</b> t'oo°	162 <b>含</b> 'en	1060 <b>吾</b> ngoo
904 <b>叮</b> ting	933 <b>同</b> dong	175 <b>吼</b> °heu	238 <b>吽</b> hong°
1115 <b>右</b> yeu°	1075 <b>吆</b> iau	203 <b>吸</b> hyih	1060 <b>吳</b> ng † 'oo *
175 <b>后</b> °eu	吆 iau 見 呷	271 <b>咿</b> i 見 咿	1066 <b>呀</b> 'a † ia *
190 <b>向</b> hyang°	吐 °zz	326 <b>告</b> kau°	1074 <b>咅</b> au
217 <b>合</b> 'eh keh	吠 da°	371 <b>叫</b> kyau° 見 叫	906 <b>听</b> ting 見 聽

咁	ta°	630	呢	nyi	553	咯	kauh lauh *	611	哪	nau † na *
吡	pi	671	𠵼	p'e	619	哀	e	619	唉	'e
𠮶	i	1053	味	mi° † vi° *	697	品	°ping	714	唔	va° † 見 否
𠮶	ka		咁	koo	940	哉	tse	714	哺	boo°
𠮶	fan		咁	pak	1028	咨	tsz	747	哨	sau°
周	47		咁	ping	1077	咬	°ngau 同 鱗	779	㗎	sok
呰	tseu		哎	ah e	1090	咽	ien° 通 嘸	783	唇	zung 見 脣
呰	tseu°		响	hyang 見 響		咪	°mi	815	唆	soo
呴	49		咸	yan	169	哼	hang † hung	861	唐	daung
吩咐	147		哈	ha	423	哥	koo	1132	員	yoen 又 同 圓
吩咐	185		哄	hong	455	哭	k'ok	28	唱	ts'aung°
𠵼	215		𠵼	i	518	哩	li°	82	啄	zauh † tsauh *
呼	221		咳	e	521	喇	li°	347	啞	°ehi 見 啓
和	254		咳	keh						
命	601		佬	lau						



嚙 kyi	656 噴 p'ung	31 口	496 困 k'wung°
32 嘲 tsau	219 嘯 hak	811 因 dzieu	928 因 °dung
96 嘐 tsok 見 嘐	880 器 t'i°	836 四 sz°	1111 耶 yeu 因 'oo 同 圓
112 嘔 ts'eoh † ts'e° *	984 噤 tsih	261 回 we	435 圓 kaung°
178 嘘 hyi	449 噥 sah	261 回 we 同 回	435 固 °koo
349 器 chi° 見 器	554 嘔 loo	384 國 noen	163 國 'en 見 函
1016 嘴 °tsz	568 嘴 long	633 圈 noen°	451 圈 choen
1080 噎 ih	1090 噎 ien° 同 咽	808 因 sing°	491 國 kok
噃 m	1084 嚅 nyien	1098 因 iung	565 圖 lung
349 器 chi°	997 嚅 ziah	115 因 ts'ong † ts'aung *	1048 圍 we
400 噜 kyung°	615 囊 naung	261 圈 we 見 回	1132 圓 yoen
620 噜 e°	96 嘐 tsok	267 圈 weh	1133 園 yoen
642 喂 nong	449 嘔 moo	491 國 kok 見 國	918 圖 doo





938 團	doen	1002 坐	<sup>◦</sup> zoo	573 埋	ma	26 場	dzang
1111 圓	<sup>◦</sup> yeu † <sup>◦</sup> oo *	同 圓	圾	<sup>◦</sup> si° seh	埃	<sup>◦</sup> e † ye *	314 堪
32 土		425 珂	<sup>◦</sup> k'oo	495 坤	見 壤	358 階	ka
920 土	<sup>◦</sup> f'oo	495 垃	<sup>◦</sup> la° leh	67 執	tseh	664 堡	<sup>◦</sup> pau
879 地	di°	77 城	dzung	336 基	kyi	665 報	pau°
941 在	<sup>◦</sup> dze	623 坳	au	380 堅	kyien	877 隄	di 同 隘
56 址	<sup>◦</sup> tsz	630 坭	nyi 見 淬	672 墳	po° 見 墳	916 堵	<sup>◦</sup> too
130 坎	vung 見 墳	671 坯	p'e	713 埠	boo°	1090 堰	ien°
133 坊	faung	704 坡	p'oo	727 埽	<sup>◦</sup> sau 見 掃	79 塍	<sup>◦</sup> jung † dzung ° *
323 坑	<sup>◦</sup> k'ang † <sup>◦</sup> k'aung *	856 坦	<sup>◦</sup> t'an	846 埭	<sup>◦</sup> da° † de° *	107 塚	<sup>◦</sup> tsong 見 家
418 均	kyuin	960 坼	ts'ak	860 堂	daung	471 塊	k'we°
671 坏	p'e	910 垛	<sup>◦</sup> too	924 堆	te	728 塞	<sup>◦</sup> suh se°
853 坍	<sup>◦</sup> tan					817 壞	<sup>◦</sup> soo° 同 塑

817 <b>塑</b> 同 壟	843 <b>場</b> tah	843 <b>塔</b> tah	861 <b>塘</b> daung	填 見 填	898 <b>填</b> dien 同 填	918 <b>塗</b> doo	949 <b>葬</b> tsaung° 見 葬	20 <b>塵</b> dzung	26 <b>場</b> dzang 見 場	405 <b>境</b> °kyung	606 <b>墓</b> moo°	661 <b>墻</b> bong	780 <b>塾</b> zok	896 <b>塾</b> dien°	130 <b>墳</b> vung	604 <b>墨</b> muh	753 <b>塲</b> °zen	927 <b>墩</b> tung	951 <b>增</b> tsung	318 <b>墾</b> °kung	691 <b>壁</b> pih	854 <b>壇</b> dan	969 <b>牆</b> 見 牆	1148 <b>壅</b> iong°	171 <b>壕</b> ngau † ‘au *	1069 <b>壓</b> iah †	480 <b>壙</b> k'waung°	244 <b>壞</b> wa° † we° *	855 <b>壘</b> den	645 <b>壩</b> po°	762 <b>土</b> °zz	287 <b>壬</b> nyung	114 <b>壯</b> tsang°	412 <b>壳</b> Kauh 見 瓣	771 <b>声</b> sang † sung *	223 <b>壺</b> ‘oo	1096 <b>壺</b> ih	790 <b>壻</b> si° † sui° *	1096 <b>壺</b> ih	757 <b>壽</b> zeu° 同 壽	757 <b>壽</b> zeu° 見 壽
<hr/>																<b>34 夂</b>																									
<hr/>																<b>35 夂</b>																									
<hr/>																<b>36 夕</b>																									
<hr/>																<b>37 夏</b>																									
<hr/>																<b>38 外</b>																									

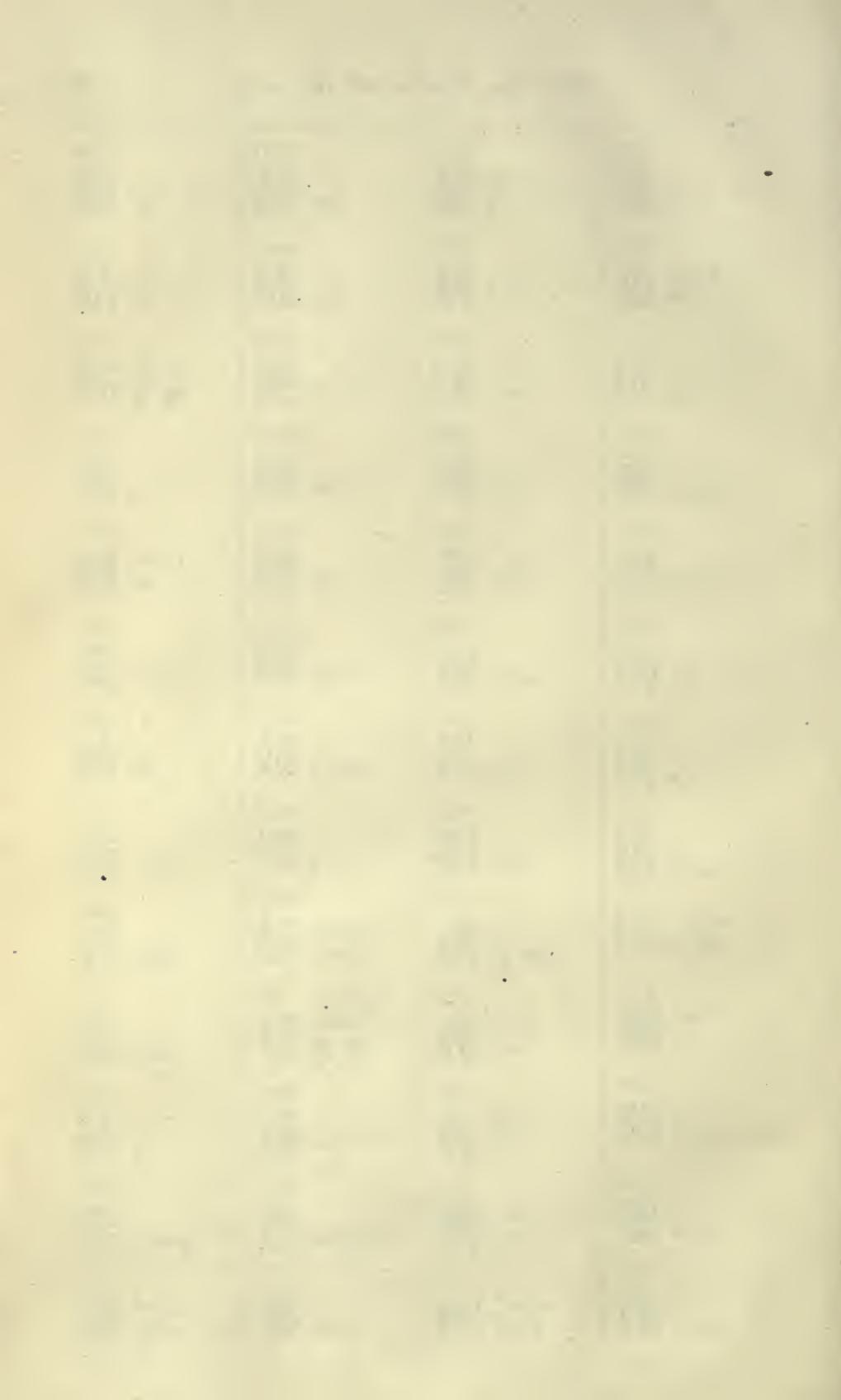




610 夢 maung <sup>c</sup>	356 夾 kah † kyah * <sup>c</sup>	1107 喬 'mung	297 如 zu
255 夥 hoo	159 奉 vong <sup>c</sup>	625 奧 au <sup>c</sup>	381 奸 kan † kyan *
<hr/>	<hr/>	<hr/>	<hr/>
37 大	344 奇 ji	533 奩 lien 同 鏡	1045 妄 maung <sup>c</sup> † vaung *
839 大 doo <sup>c</sup> † da <sup>c</sup> *	613 奈 ne <sup>c</sup>	913 奪 doeh	113 妝 tsaung
142 夫 foo voo *	349 契 chi <sup>c</sup>	968 獎 °tsiang	133 妨 faung
848 太 f'a <sup>c</sup> † t'e <sup>c</sup> *	487 奎 k'we	676 獎 bi <sup>c</sup>	341 妓 ji <sup>c</sup>
897 天 t'ien	655 奔 pung	676 奩 hwah	592 妙 miau <sup>c</sup>
1074 天 iau	962 奏 tseu <sup>c</sup>	<hr/>	912 妥 °t'oo
168 夯 haung	113 獎 tsaung <sup>c</sup>	38 女	917 妒 too <sup>c</sup>
769 失 seh	178 奚 yi	641 女 °nyui	1074 妖 iau
869 卒 °pung 見 本	871 套 fau <sup>c</sup>	613 °na † °ne * 又 見 嫣	96 妯 jok † dzok *
1070 央 iang	747 奢 se	640 奴 noo	432 姑 koo
276 夷 yi	896 奠 dien <sup>c</sup>	137 妃 fi	586 妹 me <sup>c</sup>
		171 好 °hau <sup>c</sup> hau <sup>c</sup> *	

606 <b>姆</b> °m	1036 <b>娃</b> ,wo	661 <b>姘</b> p'ing † p'ung *	726 <b>嫂</b> °sau
761 <b>始</b> °sz	1046 <b>威</b> ,we	675 <b>婢</b> bi <sup>c</sup>	804 <b>媳</b> sing † sih
917 <b>妬</b> too <sup>c</sup> 見 婉	1076 <b>姚</b> yau	682 <b>姨</b> piau	984 <b>嫉</b> dzih
966 <b>妻</b> ts'i	1098 <b>姻</b> iung	704 <b>婆</b> boo	642 <b>嫩</b> nung°
973 <b>姐</b> °tsia † °tsi	518 <b>娌</b> °li	1011 <b>娶</b> °ts' ui	683 <b>嫖</b> biau
977 <b>妾</b> ts'ih	627 <b>娥</b> ngoo	1136 <b>婉</b> °wen	901 <b>嫡</b> tih
1031 <b>姊</b> °tsi	631 <b>娘</b> nyang	585 <b>媒</b> me	178 <b>嬉</b> hyi
1051 <b>委</b> °we	639 <b>娜</b> noo	586 <b>媚</b> me°	368 <b>嬌</b> kyau
810 <b>姓</b> sing°	736 <b>娠</b> sung † tsung *	790 <b>婿</b> si° 見 壽	613 <b>娘</b> °nyau 同 嬌
68 <b>姪</b> dzech	26 ts'aung † 見 倡	197 <b>嫌</b> yien	613 <b>嫋</b> °na † °ne *
277 <b>姨</b> yi	149 <b>婦</b> voo°	354 <b>嫁</b> ka° † kyao *	632 <b>鬻</b> gah † °nyau *
362 <b>妾</b> kyang	268 <b>婚</b> hwung	572 <b>媽</b> 'ma † °mo	1105 <b>嬰</b> iung
381 <b>姦</b> kan † kyan	513 <b>婬</b> leu	632 <b>嫵</b> °nyau 同 嫢	738 <b>嫵</b> °sung





632 嫩 <sup>o</sup>nyau 同娘

631 嫩 nyang 見娘

787 媚 saung

### 39 子

1030 子 <sup>o</sup>tsz

465 孔 <sup>o</sup>kong

1004 孕 iung<sup>o</sup>

1020 存 dzung

1032 字 zz<sup>o</sup>

193 孝 hyau<sup>o</sup>

209 李 'auh  
見學

718 孝 beh

339 季 kyi<sup>o</sup>

431 孤 koo

580 孟 mang<sup>o</sup>†  
mung<sup>\*</sup>

160 孩 'e

829 孫 sung

1037 爰 cheu

780 孰 zok<sup>\*</sup>

209 學 'auh †  
yak<sup>\*</sup>

298 孺 zu<sup>\*</sup>

1081 擧 nyih  
同 舉

1081 擧 nyih  
見 擧

### 40 山

620 安 oen

755 守 °seu

959 宅 dzak

1126 宇 °iui

237 宏 'ong<sup>\*</sup>

831 宋 song<sup>o</sup><sup>\*</sup>

246 完 wen

49 宙 dzeu<sup>o</sup><sup>\*</sup>

273 宜 nyi<sup>\*</sup>

472 官 kwen

663 宝 °pau  
見 寶

859 宕 daung<sup>o</sup>  
dang<sup>o</sup>

905 定 ding<sup>o</sup>

1021 宗 tsong

1136 宛 °wen

248 宦 wan<sup>o</sup><sup>\*</sup>

429 客 kak †  
k'uh<sup>\*</sup>

770 室 suh<sup>\*</sup>

820 宣 sien<sup>\*</sup>

161 害 'e<sup>o</sup>

351 家 ka †  
kyia<sup>\*</sup>

462 宮 kong

794 宵 siau

941 宰 °tse

1090 宴 ien<sup>o</sup>

1146 容 yong

339 寄 kyi<sup>o</sup>

332 寔 keu<sup>o</sup>

596  
**密** mih

596  
**密** mih  
見 密

637  
**寧** nyung  
見 寧

823  
**宿** sok  
sieu<sup>c</sup>

985  
**寂** dzih

1100  
**寅** yung

1132  
**冤** ioen

148  
**富** foo<sup>o</sup>

163  
**寒** 'oen

587  
**寐** me<sup>o</sup>\*

637  
**寧** nyung  
見 寧

769  
**寔** zeh  
見 實

1128  
**寓** nyui<sup>c</sup>

9  
**察** ts'ah

10  
**寨** za<sup>o</sup>†  
se<sup>o</sup>\*

467  
**寡** °kwo

528  
**寥** liau

603  
**寞** mok

637  
**寧** nyung

769  
**實** zeh

991  
**寢** °ts'ing \*

1063  
**寤** ngoo<sup>o</sup>\*

477  
**寬** k'wen

738  
**審** °sung

796  
**寫** °sia †  
°sie\*

110  
**寵** °ts'ong

663  
**寶** °pau

---

**41 寸**

---

1021  
**寸** ts'ung<sup>c</sup>

924  
**对** te<sup>o</sup>  
見 對

837  
**寺** zz<sup>o</sup>

157  
**封** fong

430  
**剋** k'uh  
同 剋

749  
**射** zauh †  
zuh \*  
ze<sup>o</sup>\*

116  
**專** tsen

967  
**將** tsiang<sup>o</sup>  
tsiang

1055  
**尉** we<sup>o</sup>  
iok \*

807  
**尋** zing

1019  
**尊** tsung

924  
**對** teh †  
f eh †  
te<sup>o</sup>

867  
**導** dau<sup>o</sup>

---

**42 小**

---

795  
**小** °siau

746  
**少** sau<sup>o</sup>  
°sau

720  
**爾** °r  
同 爾

977  
**尖** tsien

741  
**尙** zaung<sup>o</sup> †  
zang<sup>o</sup> \*

---

**43** {  
**允**  
**允**  
**尤**

---

1110  
**尤** yeu

361  
**尬** ka<sup>o</sup> †  
ky a<sup>o</sup> \*





1043  
冠 <sup>'waung</sup>  
見 **𠂔**

**𠂔** <sup>'waung</sup>

999  
就 <sup>zieu°</sup>  
<sup>dzieu°</sup>

383  
**尷** <sup>kan</sup>

## 44 戸

757  
**戶** <sup>sz</sup>

71  
**尺** <sup>ts'ak †</sup>  
<sup>ts'uh \*</sup>

1102  
**尹** <sup>'iung</sup>

630  
**尼** <sup>nyi</sup>

456  
**局** <sup>jok</sup>

632  
**尿** <sup>sz</sup>  
<sup>nyau° \*</sup>

681  
**屁** <sup>p'i°</sup>

1051  
**尾** <sup>'nyi †</sup>  
<sup>'vi \*</sup>

361  
**届** <sup>ka° †</sup>  
<sup>kia° \*</sup>

361  
**届** <sup>ka°</sup>  
見 **届**

437  
**居** <sup>kyui</sup>

437  
**居** <sup>kyui</sup>  
見 **居**

458  
**屈** <sup>choeh</sup>

884  
**屈** <sup>ti°</sup>

757  
**屍** <sup>sz</sup>

760  
**屎** <sup>oo° †</sup>  
<sup>°sz \*</sup>

1064  
**屋** <sup>ok</sup>

44  
**展** <sup>°tsen</sup>

392  
**屐** <sup>juh †</sup>  
<sup>jih \*</sup>

798  
**屑** <sup>sih</sup>

702  
**屏** <sup>bing</sup>  
<sup>°ping</sup>

780  
**屬** <sup>zok</sup>  
見 **屬**

918  
**屠** <sup>doo</sup>

559  
**屢** <sup>'lui°</sup>

520  
**履** <sup>°lui \*</sup>

952  
**層** <sup>dzung</sup>

780  
**屬** <sup>zok</sup>

## 45 中

929  
**屯** <sup>dung</sup>

## 46 山

733  
**山** <sup>san</sup>

7  
**岱** <sup>ts'o°</sup>

21  
**岑** <sup>dzung \*</sup>

318  
**岡** <sup>kaüng</sup>

622  
**岸** <sup>ngoen° †</sup>  
<sup>'oen \*</sup>

1084  
**岩** <sup>ngen</sup>  
見 **巖**

1118  
**岳** <sup>ngauh</sup>

759  
**峇** <sup>zz</sup>  
見 **時**

156  
**峯** <sup>fong</sup>

185  
**峽** <sup>kyah \*</sup>  
<sup>yah \*</sup>

866  
**島** <sup>°tau</sup>

110  
**崇** <sup>dzong</sup>

448  
**崛** <sup>joeh</sup>

494  
**崑** <sup>k'wung</sup>

565  
**崙** <sup>lung</sup>

659  
**崩** <sup>pung</sup>

1017  
**崔** <sup>ts'oe</sup>

179 稗 kyi  
yi \*

崎 ji \*

389 嵌 kan °

502 颶 len

941 崩 tse ° †

1084 岳 ngen  
見 巖

歲 soe ° 同 歲

546 嶺 ling

1117 嶽 ngauh

1084 巍 ngen

47 { 川 川 川 }

119 川 ts'en

48 州 tseu

813 巡 dzing

37 巢 dziau

**48 工**

460 工 kong

1002 左 tsi ° †  
tsoo

374 巧 ° chau

440 巨 jui °

1059 巫 voo \*

5 差 ts'a †  
ts'e \*  
ts'o  
ts'z

**49 己**

337 己 ° kyi

278 己 ° i

838 己 ° zz

644 巴 po

190 巷 'aung ° †  
yang \*\*

**巾 50**

397 巾 kyung

713 布 poo °

762 市 ° zz

126 帆 van  
見 帆

56 帚 ° tsz

176 希 hyi

49 帛 ° tseu

533 帔 lien

646 帕 p'o °  
p'ak †  
p'ok \*

707 帛 bak †  
buuh \*

862 帚 noo  
° faung

893 帖 fih

785 帥 se °  
soeh \*

880 帝 ti °

657 帮 paung  
見 幫

758 師 sz

804 席 zih

24 帳 tsang °

740 常 dzang

846 帶 ta ° †  
te ° \*

1049 帷 we





150 幅 fok	634 年 nyien	53 广	436 庫 koo°
582 帽 mau°	700 并 °ping 見并	112 庄 tsaung 見莊	907 庭 ding
657 幫 paung 同幫	700 并 °ping 見并	115 床 zaung	1003 座 zoo°
1049 幃 we	208 幸 °iung	677 庇 bi°	320 康 kaung
576 幔 men°† man *	313 幹 koen°	819 序 dzui°	621 庵 en
603 幕 moo° mok *		145 府 °fee	778 庶 su°
124 幡 fan		321 庚 kang † kung †	1147 庸 yong
676 幣 bi° *	1075 爻 iau	592 庙 miau° 見廟	791 廂 siang
534 幘 lien 見簾	248 幻 'wan°	666 庖 bau	1035 廁 tsz°
657 幫 paung	1116 幼 ieu°	878 底 °ti	504 廊 laung
— 51 干	1029 茲 tsz 見茲	895 店 tien°	534 廉 lien
309 干 koen	1109 幽 ieu	792 庠 dziang *	493 廓 kwauh *
701 平 bing	333 幾 kyi kyi	917 度 doo° dauh	624 廢 ngau

1103	
蔭 iung°	
廣 kwaung 見廣	
28	
廠 ts'ang	
93	
廚 du	
138	
廢 ff°	
478	
廣 kwaung 同廣	
592	
廟 miao°	
360	
僻 ka°† kya°*	
542	
廩 °ling	
906	
廳 ting	

708	p'uh *
迫 p'eh *	puh *
262	
廻 we	
386	
建 kyien°	
55	升
300	nyan°†
廿 seh *	同廿
278	yi°
异 yi°	同異
569	
弄 long°	
676	
弊 bi°	
56	弋
1095	
式 ih	見一
721	nyi°
式	見二
1084	
延 yien	見三

767	式 suh
765	
弑 sz°*	
57	弓
461	弓 kong
886	弔 tiau°
1102	
引 yung	°yung
153	
弗 feh *	
761	弛 sa†
676	sa†
879	弟 di°
197	弟 di°
1095	
弦 yien	
295	
弱 zak	
22	
張 tsang	
366	
強 chang	同強

331	彀 keu°
852	彈 dan
1038	彎 wan
366	彊 jang 同強
589	彌 mi
480	归 kwe 見歸
828	彗 we° zoe°*
1055	彙 we°
59	乡
206	
形 yung	
696	
彬 ping*	





885 <b>彫</b> 又同雕	167 <b>很</b> °hung	813 <b>循</b> dzing	340 <b>忌</b> ji°
943 <b>彩</b> °ts'e	175 <b>後</b> °eu 'eu°	1050 <b>微</b> vi	578 <b>忙</b> maung
662 <b>彭</b> bang † bung *	564 <b>律</b> lih	1075 <b>徭</b> yau	872 <b>忒</b> tuh
23 <b>彰</b> tsang	845 <b>待</b> °de	42 <b>徹</b> ts'eh	1021 <b>忖</b> °ts'ung
1108 <b>影</b> °iung	407 <b>徑</b> °kyung	871 <b>德</b> tuh	1044 <b>忘</b> maung † vaung *
<hr/>			
60 <b>彳</b>	819 <b>徐</b> zi	371 <b>徽</b> kyau°	106 <b>忠</b> tsong
135 <b>彷</b> 同彷	919 <b>徒</b> doo	261 <b>徽</b> hwe	131 <b>忿</b> °vung
1095 <b>役</b> yok	872 <b>得</b> tuh	<hr/>	
74 <b>征</b> tsung	1024 <b>從</b> dzong	<hr/>	
153 <b>彿</b> feh	1127 <b>御</b> nyui°	61 <b>心</b> sing	243 <b>怀</b> we 見 懷
674 <b>彼</b> pe	151 <b>復</b> vok veu° *	806 <b>心</b> sing	267 <b>忽</b> kweh
1044 <b>往</b> °waung	386 <b>健</b> 見 健	692 <b>必</b> pih	471 <b>快</b> k'wa° † k'we° *
1044 <b>徃</b> 見 往	689 <b>徧</b> pien°	61 <b>志</b> tsz°	635 <b>念</b> nyan°
		287 <b>忍</b> °nyung † °zung *	899 <b>忝</b> °tien *
			1063 <b>忤</b> °ng † °oo *

379 <b>怯</b> chih	169 <b>恆</b> 'ung *	1074 <b>恙</b> yang°	267 <b>惄</b> hweh
393 <b>急</b> kyih	169 <b>恒</b> 'ung * 同 恒	248 <b>患</b> 'wan°	268 <b>惛</b> hwung
470 <b>怪</b> kwa° † kwe° *	253 <b>恍</b> hwaung°	263 <b>悔</b> hwe°	440 <b>惧</b> jui° 見 懼
641 <b>怒</b> noo°	357 <b>恰</b> hah † k'ah † chah *	671 <b>悖</b> be°	577 <b>悶</b> mung°
647 <b>怕</b> p'o°	422 <b>恐</b> 'k'ong 見 恐	804 <b>悉</b> sih	668 <b>悲</b> pe
809 <b>性</b> sing°	422 <b>恐</b> 'k'ong 見 恐	879 <b>悌</b> di° *	802 <b>惜</b> sih
834 <b>思</b> sz	429 <b>恪</b> chak	1024 <b>恩</b> ts'ong	871 <b>憇</b> tuh 見 德
845 <b>怠</b> de°	462 <b>恭</b> kong	1063 <b>悟</b> ngoo°	966 <b>悽</b> ts'i
948 <b>怎</b> °tsung	470 <b>恠</b> kwa° 見 怪	1064 <b>悞</b> ngoo° 同 誤	996 <b>情</b> dzing
1024 <b>忽</b> ts'ong 見 恩	623 <b>恩</b> ung	1110 <b>悠</b> ieu *	1018 <b>猝</b> dzoe°
1138 <b>怨</b> ioen°	778 <b>恕</b> su° *	1131 <b>悅</b> yoeh *	1049 <b>惟</b> vi
65 <b>恥</b> ts'z	803 <b>息</b> sih	259 <b>惑</b> 'ok	1063 <b>惡</b> auh oo°
167 <b>恨</b> 'ung°	825 <b>恤</b> sih	264 <b>惠</b> we°	251 <b>惶</b> waung





282	1120	409	162
意 <sup>i°</sup>	愚 nyui	慶 chung°	憇 hen
293	1126	560	201
惹 <sup>za</sup>	愈 yui°	慮 lui°	憲 hyien°
312	253	576	476
感 <sup>ken</sup>	慌 hwaung	慢 man°	慣 kwan°
380	484	606	534
愜 chah	愧 kwe° gwe°	慕 moo°	憐 lien
389	738	932	597
惱 chien *	慎 zung° 同 慎	慟 dong°	憫 °ming
617	zung°	947	702
惱 <sup>nau</sup> 見 惱	慎 同 慎	慙 dzan	憑 bing
619	849	947	852
愛 <sup>e°</sup>	態 °te *	慚 dzan 見 慚	憚 dan°
693	1033	947	972
復 pih	慈 dzz	慘 °ts'en	憔 diau
792	1100	987	187
想 <sup>siang</sup>	慄 iung	慼 ts'ih	懈 ye°
910	1137	1055	318
惰 doo°	愿 nyoen° 見 願	慰 we°	懇 °k'ung
960	265	1109	402
惻 ts'uh	慧 we°	憂 ieu	懃 jung
963	309	1139	625
愁 dzeu	慨 k'e°	慾 yok	懊 °au
	320	131	931
	慷 °kaung	憤 vung°	憧 °tong

1093  
憶 iuh

1106  
應 iung<sup>o</sup>  
iung

640  
懦 noo<sup>o</sup>

79  
懲 dzung

232  
懸 yoen

243  
懷 wa †  
we \*

503  
懶 °lan

610  
懵 mong  
同 懂

440  
懼 jui<sup>o</sup>

476  
懽 hwen  
同 歡

561  
戀 lien<sup>o</sup>\*

114  
憇 gaung<sup>o</sup> †  
dzaung<sup>o</sup> \*

## 62 戈

489  
戈 koo \*

1063  
戊 °voo \*

77  
成 dzung

303  
戎 dzong

825  
戌 sih

360  
戒 kya<sup>o</sup> †  
kyaa \*

627  
我 °ngoo

259  
或 'ok

987  
戚 ts'ih

392  
戟 kyuh

863  
戩 °tung

盈 ge°

975  
截 zih  
dzih

564  
戮 lok \*

45  
戰 tsen<sup>o</sup>

180  
戲 hyi<sup>o</sup>

84  
戮 ts'ok  
ts'auh

844  
戴 ta<sup>o</sup> †  
te<sup>o</sup> \*

## 63 戶

225  
戶 °oo

134  
房 vaung

225  
扉 hoo<sup>o</sup> †  
'oo<sup>o</sup> \*

817  
所 °soo

687  
扁 °pien

753  
扇 sen<sup>o</sup>

## 64 手

754  
手 °seu

942  
才 dze

7  
扎 tsah \*

649  
扒 bo

710  
扑 pok

839  
打 °tang

165  
扞 'oen<sup>o</sup>

319  
扛 kaung

332  
扣 keu<sup>o</sup>

915  
托 fauh

980  
扞 ts'ien  
見 摻

32  
抓 °tsa †  
°tsau \*





34 找 <sup>tsau</sup>	874 抖 <sup>teu</sup>	470 拐 <sup>kwa</sup>	848 挑 <sup>de</sup>
36 抄 <sup>tsau</sup>	876 投 <sup>deu</sup>	497 拉 <sup>'la</sup>	878 抵 <sup>°ti</sup>
40 折 <sup>tseh</sup>	1118 於 <sup>yui</sup>	544 拎 <sup>'ling</sup>	851 担 <sup>tan</sup>
40 扯 <sup>°ts'a</sup>	1130 捆 <sup>nyoeh</sup>	604 抹 <sup>meh</sup>	911 挠 <sup>foo</sup>
78 承 <sup>dzung</sup>	抛 <sup>p'au</sup>	610 拧 <sup>nau †</sup>	911 拖 <sup>foo</sup>
144 扶 <sup>voo</sup>	招 <sup>tsau</sup>	634 拈 <sup>'nyien</sup>	915 拓 <sup>fauh</sup>
347 技 <sup>ji°</sup>	抽 <sup>ts'e'u</sup>	647 拔 <sup>bah</sup>	960 拆 <sup>ts'ak</sup>
639 扭 <sup>°nyeu</sup>	拙 <sup>tseh</sup>	648 拜 <sup>pa° †</sup>	1068 押 <sup>ah †</sup>
644 把 <sup>°po</sup>	挂 <sup>°tsu</sup>	653 拌 <sup>p'ing</sup>	1068 押 <sup>iah *</sup>
652 扮 <sup>pan°</sup>	拂 <sup>feh</sup>	654 拌 <sup>°ben</sup>	1077 拗 <sup>°au †</sup>
653 扳 <sup>pan</sup>	拮 <sup>jien</sup>	665 抱 <sup>°bau</sup>	57 指 <sup>tsih †</sup>
666 抛 <sup>p'au</sup>	拘 <sup>kyui</sup>	678 披 <sup>p'i</sup>	64 持 <sup>zz *</sup>
679 批 <sup>pi</sup>	拒 <sup>ju'i°</sup>	711 拍 <sup>p'ak</sup>	75 拯 <sup>°tsung</sup>

111 扠 ts'ong°	945 拶 tsan°	714 捕 boo°	450 捲 kyoen
282 拽 yih †	1037 挖 wah	908 挺 °ting	465 控 k'ong°
327 拷 °kau	1 挨 a	1004 挫 ts'oo°	467 掛 k'wo° 同挂
376 拮 kyih *	18 振 tsung°	1039 挽 °wan	523 捩 lih †
452 拳 joen	82 捉 tsauh	19 揜 °tien	547 掠 liak
463 拱 °kong	165 捍 'oen°*	23 掌 °tsaung †	565 掄 ling †
467 挂 kwo° 同掛	449 捐 kyoen	30 掙 tsang	577 捫 mung
469 括 kwah	457 掘 jok	159 捧 °fong	611 捺 nah
610 拿 nau 見擎	495 捆 °k'wung	196 掀 hyien	633 捻 nyah °nyien
610 擎 nau 同擎	560 捋 loeh	358 招 Kah	649 捭 pe
622 按 oen°	633 捏 nyah	402 擒 jung 見擒	649 排 ba †
768 拾 zih †	639 挪 nau †	437 据 kyui	700 拼 p'ing 同摒
887 挑 tiau	647 捌 pah	448 掘 joeh	726 掃 °sau





748 捨 <sup>so †</sup> <sub>se *</sub>	9 插 ts'ah	662 搣 <sup>bang †</sup> <sub>p'ang</sub>	179 携 <sup>yi</sup> <sub>見 携</sub>
757 授 <sup>dzeu †</sup> <sub>zeu</sub>	112 揣 ts'o'en *	700 搨 <sup>p'ing</sup> <sub>同 拼</sub>	403 捺 <sup>chung</sup> <sub>chung</sub>
853 探 <sup>t'en †</sup> <sub>t'en</sub>	249 換 wen °	882 提 di	650 搬 pen
887 掉 diau °	捐 jien	998 摶 <sup>ts'ieu</sup>	725 擗 <sup>saung</sup>
894 掂 tien	揮 hwe *	998 揪 <sup>ts'ieu</sup> <sub>同 摶</sub>	726 搔 <sup>tsau †</sup> <sub>sau *</sub>
903 揚 tih	揉 nyok † <sub>dzeu *</sub>	1023 搃 <sup>tsong</sup> <sub>見 總</sub>	755 搜 seu
913 掇 toeh	揩 k'a	1069 搊 wah	774 搠 ts'ok
926 推 te <sub>ts'oe *</sub>	揭 hyih † <sub>kyih *</sub>	1070 揚 yang	829 損 <sup>sung</sup>
944 採 ts'e	揅 <sup>kan †</sup> <sub>kyan *</sub>	1097 揖 ih	841 搭 <sup>tah †</sup> <sub>teh *</sub>
975 接 tsih	描 miau	1135 援 yoen *	843 揚 fah
976 捷 dzih *	揩 <sup>en</sup>	6 捺 <sup>geh</sup>	858 攬 <sup>taung</sup> <sub>見 捷</sub>
1008 措 ts'oo ° *	621 捏 <sup>nyah</sup> <sub>見 捏</sub>	102 捺 <sup>dzo</sup>	861 塘 daung
1088 掩 <sup>en †</sup> <sub>ien *</sub>	657 摶 paung	102 搥 teh	866 搗 <sup>tau</sup> <sub>同 摶</sub>

969 <b>搶</b> ts'iang	938 <b>搏</b> doen	507 <b>撈</b> 'lau lau	1006 <b>撮</b> ts'oeh
1003 <b>搓</b> ts'oo	959 <b>摘</b> tsak tsuh	527 <b>掠</b> liau	1019 <b>撙</b> tsung
1036 <b>攢</b> 'wo	980 <b>捲</b> ts'ien	634 <b>撚</b> 'nyien † zen *	249 <b>擐</b> gwan°
1075 <b>搖</b> yau	1023 <b>搃</b> 見 總 tsong	686 <b>擊</b> p'ih 見 摘	395 <b>擊</b> kyuh
41 <b>摺</b> tseh	41 <b>搣</b> zih	686 <b>撇</b> p'ih	402 <b>擒</b> jung
331 <b>摵</b> keu	30 <b>撐</b> 見 撐 ts'ang	703 <b>播</b> poo°	408 <b>擎</b> jung
476 <b>攢</b> gwan°	30 <b>撐</b> ts'ang	708 <b>撥</b> peh	442 <b>據</b> kyui°
513 <b>摟</b> leu	40 <b>搊</b> °ts'a	710 <b>撲</b> p'ok	510 <b>擂</b> le° le
602 <b>摩</b> moo	42 <b>撤</b> ts'eh	721 <b>撒</b> sah	557 <b>擗</b> °loo
603 <b>摸</b> mok	114 <b>撞</b> dzaung°	732 <b>搥</b> sa	694 <b>擘</b> pak
605 <b>摹</b> moo	118 <b>撰</b> dzan°	800 <b>擣</b> zien	753 <b>擅</b> zen°
784 <b>搘</b> song	145 <b>撫</b> °foo	835 <b>撕</b> sz	844 <b>撻</b> f ah
785 <b>摔</b> soeh	375 <b>撓</b> chau	857 <b>撢</b> °toen	850 <b>擔</b> tan tan°





858 挡 <sup>°</sup>taung

955 操 ts'au

958 擇 duh

1149 摊 <sup>°</sup>iong

280 摆 <sup>°</sup>nyi

426 摆 gauh <sup>†</sup>  
kauh

848 摆 de

866 摆 <sup>°</sup>tau

964 摆 tsi <sup>†</sup>  
tsi <sup>°</sup>\*

71 摆 dzak

292 摆 <sup>°</sup>dzau

648 摆 <sup>°</sup>pa

653 攀 p'an

729 攀 <sup>°</sup>seu

940 擦 ts'ah

568 摟 <sup>°</sup>long

13 摥 ts'an

501 摥 lah <sup>†</sup>  
lan

854 摥 t'an

1027 摥 ts'oen

552 摥 loo

1027 摥 tsoen

371 摥 <sup>°</sup>kau

858 摥 <sup>°</sup>taung

502 摥 <sup>°</sup>lan

# 65 支

54 支 tsz

66 支文

327 攷 <sup>°</sup>k'au  
見考

754 收 seu

307 改 <sup>°</sup>ke

461 攻 kong

76 政 tsung<sup>°</sup>

135 放 faung<sup>°</sup>

434 故 koo<sup>°</sup>

193 效 yau<sup>°</sup>

72 敕 ts'uh

372 教 kan<sup>°</sup> <sup>†</sup>  
kyau<sup>°</sup>\*

415 救 kyeu<sup>°</sup>

598 敏 <sup>°</sup>ming

648 敗 ba<sup>°</sup> <sup>†</sup>  
be<sup>°</sup>\*

819 敘 dzui<sup>°</sup>\*

28 敝 <sup>°</sup>ts'ang

312 敢 <sup>°</sup>ken

675 敝 bi<sup>°</sup>

724 敝 <sup>°</sup>san  
san<sup>°</sup>

927 敝 tung<sup>°</sup>\*

406 敝 kyung<sup>°</sup>

373 敝 k'au

143 敝 foo

443 <b>歐</b> eu	530 <b>料</b> liau°	937 <b>斷</b> °doen °toen toen°	124 <b>藩</b> fan
777 <b>數</b> °soo soo°	233 <b>斛</b> 'ok		
902 <b>敵</b> dih	796 <b>斜</b> zia		
75 <b>整</b> °tsung	16 <b>斟</b> tsung	<b>70 方</b>	<b>71 {无</b>
534 <b>斂</b> lien°		132 <b>方</b> faung	<b>无}</b>
676 <b>斃</b> bi°		658 <b>旁</b> baung 見 旁	
<hr/>		<b>69 斤</b>	<b>72 日</b>
397 <b>斤</b> kyung		1118 <b>於</b> yui	293 <b>日</b> nyih † zeh *
72 <b>斥</b> ts'ak † ts'uk *		758 <b>施</b> sz sz°	414 <b>旧</b> jeu° 見 舊
147 <b>斧</b> °foo		344 <b>旅</b> ji	851 <b>旦</b> tan°
81 <b>斫</b> tsauh †		559 <b>旁</b> °lui *	57 <b>旨</b> °tsz
12 <b>斬</b> tsan °tsan		658 <b>旁</b> baung	812 <b>旬</b> dzing *
81 <b>斲</b> tsauh		821 <b>旋</b> zih † zien° zien	953 <b>早</b> °tsau
<hr/>		1015 <b>族</b> zok	164 <b>旱</b> 'oen°
834 <b>斯</b> sz		993 <b>旌</b> tsing *	
806 <b>新</b> sing		344 <b>旗</b> ji	1071 <b>阳</b> yang 見 陽
<hr/>			





2	昂 ngaung	808	星 sing	484	晷 °kwe	606	暮 moo°
2	昂 ngaung 見昂	1005	昨 zau † dzo *	527	晾 laung° † liang° *	666	暴 bau° pau° bok *
26	昌 ts' ang	1108	映 iung°	716	普 °poo	946	暫 dzan°
267	昏 hwung	253	晃 °hwaung	802	皙 sih	193	曉 °hyau
281	易 yi° yuh	733	晒 so° 見曬	993	晶 tsing	537	曆 lih
494	昆 k'wung *	759	時 zz	996	晴 dzing	800	遲 sien
599	明 ming	1089	晏 an° † ien° *	184	暇 ya° ye° *	608	曠 hwauh hauh
802	昔 sih *	21	晨 zung	622	暗 en°	733	矇 'mong
771	昇 sung	50	晝 tseu°	643	暖 °noen		曬 so°
1045	旺 yaung° † waung°	263	晦 hwe°	776	暑 °su		
104	春 ts' ung	1038	晚 °man † °van *	1108	暎 iung°	458	曲 chok
586	昧 me°	58	智 ts' z°	1145	暈 yuin°	321	更 kang † kung *
762	是 °zz	405	景 °kyung	29	暢 ts' ang°	774	書 su

## 73 曰

955 曹	zau	1045 望	maung° † vaung *	337 机	kyi 見 機	498 來	le 見 來
884 替	t'i°	32 朝	tsau dzau	711 朴	p'auh † p'ok *	520 李	°li
952 曾	tsung dzung	344 期	ji kyi	909 朶	°too 見 朶	619 呆	ngé
1017 最	tsoe°	336 朞	kvi 見 期	909 朶	°too 見 朶	733 杉	san
264 會	we°			1035 束	ts'z°	779 束	sok

---

75 木							
607 木	mok	607 木	mok	607 木	mok	607 木	mok
7 札	tsah	7 札	tsah	7 札	tsah	7 札	tsah
604 末	meh	604 末	meh	604 末	meh	604 末	meh
655 本	°pung	655 本	°pung	655 本	°pung	655 本	°pung
779 朢	dzeh	779 朢	dzeh	779 朢	dzeh	779 朢	dzeh
1052 未	mi° + vi° *						
85 朱	tsu	85 朱	tsu	85 朱	tsu	85 朱	tsu
211 朽	°byeu	211 朽	°byeu	211 朽	°byeu	211 朽	°byeu

## 74 月

1129 月	nyoeh † yoeh *	607 木	mok	607 木	mok	607 木	mok
1113 有	°yeu	7 札	tsah	7 札	tsah	7 札	tsah
1099 阴	iung 見 陰	604 末	meh	604 末	meh	604 末	meh
152 服	vok	655 本	°pung	655 本	°pung	655 本	°pung
661 朋	bang † bung *	779 朢	dzeh	779 朢	dzeh	779 朢	dzeh
773 朔	sauh *	1052 未	mi° + vi° *	1052 未	mi° + vi° *	1052 未	mi° + vi° *
505 朗	°laung *	85 朱	tsu	85 朱	tsu	85 朱	tsu
		211 朽	°byeu	211 朽	°byeu	211 朽	°byeu





489 果 <sup>o</sup> koo	11 柴 za <sup>†</sup> ze *	423 柯 k'oo	317 根 kung
540 林 ling	42 柵 sak	436 枯 k'oo	327 榜 <sup>l</sup> eh <sup>†</sup> <sup>l</sup> kau *
592 杪 <sup>o</sup> miao	57 枳 <sup>o</sup> tsz	470 枳 <sup>o</sup> kwa	373 校 <sup>kyau</sup> <sup>†</sup> yau *
646 杷 bo	89 柱 <sup>o</sup> dzu	486 桓 <sup>o</sup> kyui 又見櫃	414 柏 <sup>o</sup> jeu
651 板 <sup>o</sup> pan 同版	192 榜 hyau *	549 柳 <sup>o</sup> lieu	426 格 <sup>kak</sup> <sup>†</sup> kuh *
679 枇 bih <sup>†</sup> bi *	286 染 <sup>o</sup> nyien <sup>†</sup> <sup>o</sup> zen *	588 某 <sup>o</sup> meu	479 框 <sup>chaung</sup> <sup>†</sup> k'waung *
668 杯 pe	311 柑 ken	613 柰 ne <sup>°</sup>	484 桂 kwe <sup>°</sup>
763 柿 <sup>o</sup> zz	294 柔 dzeu	700 柄 ping <sup>°</sup>	508 楂 <sup>o</sup> lau
830 松 song	329 枸 <sup>o</sup> keu	708 柏 pak	539 栗 lih
930 東 tong	350 枷 ka <sup>†</sup> kyau *	847 檣 de 見檯	622 案 oen <sup>°</sup>
1044 枉 <sup>o</sup> waung	353 架 <sup>ka</sup> <sup>°</sup> <sup>†</sup> kyau *	987 柒 ts'ih 同七	708 柏 pak 見柏
1076 杏 <sup>o</sup> iau	384 束 <sup>o</sup> kan <sup>†</sup> <sup>o</sup> kyau *	82 桌 tsauh	724 桑 saung
6 查 dzo	415 枢 jeu <sup>°</sup>	234 核 weh <sup>†</sup> <sup>l</sup> eh *	870 桃 dau

888 條 diau	695 檯 ping 見 檯	343 棋 ji 同 基	788 棲 si ts'i
934 桐 dong	745 梢 sau	343 棋 ji 同 棋	861 棠 daung
940 栽 tse	775 梳 sz † soo *	349 棋 chi°	879 棣 di°
1050 梔 we	814 梫 so	392 棘 kyuh	932 棍 tong° *
55 梔 tsz	814 梭 soo	393 極 juh	953 棗 °tsau
192 梟 hyau	882 梯 ti	438 榖 kyui	970 椒 tsiau
312 桿 koen 見 杆	935 桶 °dong	472 棺 kwen	1022 棕 tsong 同 樂
322 梗 °kang	945 櫻 °tsan	492 檳 kwauk	1039 槓 °wen
515 梨 li	1060 楊 ngoo	495 棍 °kwung	1066 檀 au † ia *
525 梁 liang	12 棧 °dzan	506 棱 lung	3 檳 tso 同 查
584 梅 me	82 桨 tsauh 同 桌	594 棉 mien	16 檵 tung † zung * 見 莊
610 夢 maung° 見 夢	102 椎 zz † dzoë *	657 棒 °baung	94 楚 °ts'oo
656 梆 paung	279 椅 iui° † i° *	662 棚 bang † bung *	104 椤 ts'ung





119 椽 dzen°	243 槐 wa † we *	23 樟 tsaung	789 樺 si
362 楷 ^ka † ^cha *	325 槁 ^kau	92 樞 chui	955 槽 zau
536 棟 lien°	428 櫛 kak	113 椿 tsaung	968 槧 °tsiang
614 楠 nen 見 楠	454 穀 kok	125 樊 van	987 棗 tsih
1022 櫻 tsong	504 榔 laung	307 槩 ke°	1073 樣 yang°
1071 楊 yang	547 榴 lieu	307 概 ke° 同 槩	30 檸 ts'ang°
1079 椰 ya 見 椰	569 檳 kaung° 同 杠	399 槿 °kyung	31 橙 dzang † dzung *
1082 業 nyih	657 榜 °paung	492 榔 kwauh 同 檳	236 橫 wang wang°
1123 榆 yui	773 梨 sauh	513 樓 leu	312 橄 °kan
4 榨 tso°	829 樺 °sung	525 樑 liang	333 機 kyi
138 榧 °fi	843 榻 fah	554 樂 ngauh † yak lauh	373 橈 chau
	968 槍 tsiang	605 模 moo	374 橋 jau
	1146 榮 yong	681 標 piau	446 槧 joeh 同 榄

櫟 joeh	486 櫃 jui <sup>o</sup> †	786 檯 sen	1139 欲 yok
同 繢	gwe <sup>*</sup>		
457			
櫺 kyoeh	609 檻 mong	1105 櫻 ang †	342 欺 chi
		iung *	
710			
樸 p'auh †	616 檜 nyung	452 權 joen	401 欽 chung
p'ok *			
777			
樹 zu <sup>o</sup>	695 檳 piug 見 檳	503 檄 <sup>o</sup> lan	477 款 <sup>o</sup> k wen
793			
橡 ziang <sup>o</sup>	檳 ping	1139 檻 ioeh 見 檻	195 欅 hyih
971			
樵 dziau	847 檯 de	544 檩 ling 見 檩	388 欽 chih *
385			
檢 kyien	863 檕 tung <sup>o</sup>		423 歌 koo
557			
櫈 <sup>o</sup> loo 通 櫈	538 檂 lih		625 歎 eu
854			
檀 dan	557 檔 <sup>o</sup> loo	391 欠 chien <sup>o</sup>	857 欽 <sup>o</sup> fan <sup>o</sup>
859			
檔 taung <sup>o</sup>	558 檣 li <sup>+</sup> lui <sup>*</sup>	1034 次 ts <sup>o</sup> z <sup>o</sup>	162 欽 lien <sup>o</sup>
969			
檣 ziang	1136 檣 yoen	204 欣 hyung	244 欽 hwen
1086			
檻 yien	697 檧 bing	429 k'eh †	77 止
		k'e * 同 咳	
200			
檻 <sup>o</sup> kan <sup>o</sup> † chan <sup>c</sup> *	501 檧 lan	477 欽 <sup>o</sup> k wen 見 款	56 止 <sup>o</sup> tsz





75 正 tsung°	606 歿 meh	193 殼 yau	43 毡 tsen 見 麈
1034 此 °ts'z	1077 歎 iau	412 殼 kauh	303 絨 nyong
713 步 boo°	1070 殃 iang	262 殃 °hwe	171 毫 'au
1061 武 °voo	947 殘 dzan	896 屣 dien°	417 毬 jeu
1037 歪 hwa 'wa	530 瘞 liau	626 蹠 °eu	856 毯 °tan
827 歲 soe°	363 彊 kyang	80 母	43 氈 tsen
827 歲 見 歲	535 殮 lien°	605 母 °m † °moo *	83 氏
537 歷 lih 同 歷	696 殯 ping° 見 殯	586 每 °me	763 氏 °zz
480 歸 kyui † kwe	710 殯 ping°	922 毒 dok	597 民 ming
<hr/>		81 比	609 氓 maung † mung *
78 { 歹 { 步	937 段 doen°	674 比 °pi	84 气
844 歹 °te	1099 殷 iung	82 毛	348 氣 chi°
836 死 °si † °sz *	731 殺 sah	580 毛 mau	

85	水 氷	808	汎 sing°	59	治 dzz°	703	波 poo
		1058	汚 oo	123	法 fah	707	泊 p'ak
		20	沈 °suug dzung	128	泛 fan°	811	泗 yeu † dzieu *
781	水 °sz † °soe *	20	沈 dzung 見沈	139	沸 fi°	836	泗 sz°
698	冰 ping 見冰	20	沉 dzung 見沈	215	河 'oo	848	泰 t'a° † t'e° *
1149	永 °iong	109	沖 ts'ong	311	泔 ken	914	迺 tauh
67	汁 tseh	394	汲 kyih *	396	泣 chih	1013	泉 dzien
416	求 jeu	447	決 kyoeh	606	沽 koo	1085	沿 yien 見沿
930	余 °fung	607	沒 meh	432	潞 luh	1085	沿 yien
7	汉 ts'o°	607	沐 mok	510	汨 li°	1111	油 yeu
63	池 dzz	730	沙 so	512	泪 liu 同涙	48	洲 tseu
165	汗 'oen°	928	沌 °dung	604	沫 moo † meh *	236	洪 'ong
362	江 kaung † kyang *	1043	汪 'waung	630	泥 nyi	258	活 weh
	汕 san *	43	沾 tsen	667	泡 p'au° p'au		





214 洶	hyong	405 涇	kyung	243 淮	wa † we *	982 淺	ts'en
650 派	p'a°	505 浪	laung°	269 混	wung	994 淨	zing°
731 洒	sa	549 流	lieu	512 淚	li°	995 清	ts'ing
789 洗	si	660 浜	pang	525 涼	liang	1083 淹	ien
798 洩	sih *	716 浦	p'oo	540 淋	ling	1095 液	iuh
931 洞	dong°	750 涉	dzeh	565 淪	lung	1101 淫	yung
988 津	tsing	793 消	siau	736 深	sung	1119 淤	iui
1072 洋	yang	884 涕	ti°	830 崧	song	1131 淵	ioen
41 浙	tseh	918 涂	doo	853 淡	°dan	3 渣	tso
140 浮	veu	982 涎	yien † zan † zien *	870 淘	dau	222 湖	'oo
160 海	he	989 浸	tsing°	898 添	tien	268 渾	wung
172 浩	au° *	1139 浴	yok	913 漚	foo°	364 港	kaung
247 浣	wen *	225 渢	hoo † 'oo *	966 淒	ts'i	383 減	kan † kyan *

430 <b>渴</b> koeh	242 <b>滑</b> wah	60 <b>滯</b> dzz°	821 <b>漩</b> zien°
592 <b>渺</b> miau	263 <b>匯</b> we° 同匯	164 <b>漢</b> hoen°	901 <b>滴</b> tih
818 <b>湏</b> sni 見須	328 <b>溝</b> keu	225 <b>滸</b> hoo	955 <b>漕</b> zau
860 <b>湯</b> taung	341 <b>溪</b> chi	225 <b>滬</b> °oo	968 <b>漿</b> tsiang
881 <b>滯</b> ti°	550 <b>溜</b> 'lieu°	494 <b>滾</b> °kwung	979 <b>漸</b> °dzien
917 <b>渡</b> doo°	593 <b>滅</b> mih	514 <b>漏</b> leu°	987 <b>漆</b> tsih
960 <b>測</b> ts'ak † ts'uh *	635 <b>溺</b> nyuh	516 <b>漓</b> li	1087 <b>演</b> °ien
963 <b>湊</b> ts'eu°	658 <b>滂</b> p'ang † baung *	556 <b>瀉</b> °loo	1119 <b>漁</b> yui *
977 <b>湔</b> tsien	770 <b>涇</b> sak † seh *	575 <b>滿</b> °men	1032 <b>漬</b> tsih † tsz ° *
1040 <b>溫</b> 'wung	864 <b>滕</b> dung	576 <b>漫</b> men°	37 <b>潮</b> dzau
1112 <b>游</b> yeu	1029 <b>滋</b> tsz	603 <b>漠</b> mok	42 <b>澈</b> ts'eh *
1148 <b>湧</b> °iong	1133 <b>源</b> nyoen	683 <b>漂</b> °p'iau † p'iau ° *	78 <b>澄</b> dzung *
104 <b>準</b> °tsung	24 <b>漲</b> tsang°	757 <b>漱</b> seu°	252 <b>潢</b> waung





265 <b>潰</b> gwe° *	642 <b>濃</b> nyong †	560 <b>濾</b> lih † lui° *	86 <b>火</b>
302 <b>潤</b> zung°	728 <b>濬</b> seh	718 <b>瀑</b> bauh † bok *	255 <b>火</b> °hoo
368 <b>澆</b> kyau	855 <b>澹</b> °dan	797 <b>瀉</b> sia° † sie° *	260 <b>灰</b> hwe
377 <b>潔</b> kyih	953 <b>躁</b> °tsau	922 <b>漬</b> dok	260 <b>灰</b> 見 灰
387 <b>澗</b> kan° † kyien° *	171 <b>濛</b> ngau † 'au *	979 <b>濺</b> zan° † tsien° *	863 <b>灯</b> tung 見 燈
653 <b>潘</b> p'en	493 <b>潤</b> k'weh	537 <b>瀰</b> ben°	413 <b>炎</b> kyeu°
710 <b>潑</b> p'eh	503 <b>濫</b> lan°	537 <b>瀝</b> lih	543 <b>灵</b> ling 見 靈
728 <b>澀</b> seh	608 <b>濛</b> mong	476 <b>灌</b> kwen°	941 <b>災</b> tse
855 <b>潭</b> den	695 <b>濱</b> ping	731 <b>灑</b> °sa	941 <b>灾</b> tse 同 災
83 <b>濁</b> dzauh † dzok *	718 <b>濱</b> ping 見 濱	854 <b>灘</b> fan	954 <b>灶</b> tsau° 見 罐
247 <b>漸</b> °wen *	770 <b>濕</b> sak	645 <b>灞</b> po°	37 <b>炒</b> °ts'au
395 <b>激</b> kyuh	同 湿	1038 <b>灣</b> , wan	69 <b>炙</b> tsuh
625 <b>澳</b> au° *	964 <b>濟</b> tsi°		102 <b>炊</b> ts'z † ts'oe *

320 炕 k'aung°	531 烈 lih	1091 焰 yan° 見 焰	585 煤 me
555 炉 loo 見 爐	553 烙 lauh	焰 yan°	693 福 pih
1085 炎 yan	1058 烏 oo	8 燂 zah	732 sa° 見 殘
8 炸 zah tso°	1071 烊 yang	35 照 tsau°	937 啟 sah 又 見 殘
36 炤 tsau° 見 照	1082 烟 ien 見 煙	88 煮 °tsz 見 煮	toen° 見 鍛
89 炷 °tsu	660 烹 p'ung	煮 °tsz † °tsu *	977 煎 tsien
667 炮 pau° 同 碲	1082 焉 ien	125 煩 van	1047 碨 , we
857 炭 fan°	130 焚 vung *	177 熙 hyi *	1071 煩 yang
895 点 °tien 見 點	285 然 zen	249 煥 hwen° * 見 煥	1082 煙 ien 見 煙
74 蒸 tsung 同 蒸	670 焙 be	煥 hwen° * *	煙 ien
97 烛 tsok 見 燭	970 焦 tsiau	251 煌 waung	177 熙 hyi 見 煉
235 烘 hong	1055 尉 yuin † ioeh * 同 翼	643 煖 °noen	212 熏 hyuin
327 烤 °k'au	1059 無 m † voor *	536 煉 lien°	214 熊 yong
			751 煽 sen°





804		1090	燕 ien°	1027	饗 ts'oen°	646	爸 pak †
	熄 sih						pa° *
1061		1091	燄 yan°			890	爹 tia †
	鳩 °oo		見 燄				ti *
164		燄 yan°				1079	爺 ya
	燠 hoen°						
293		97	燭 tsok	34	爪 °tsan	89	爻
	熱 nyih 見 热						
293		262	燬 °hwe	646	爬 bo	787	爽 °saung
	熱 nyih † zeh *				見 爬		
624		727	燥 sau°	爬 bo		720	爾 °r *
	熬 ngau						
780		948	燦 ts'an°	29	爭 tsang †	90	爿
	熟 zok				tsung *		
1055	熨 yuin° 見 厥	1107	營 yung	474	管 °kwen	115	爿
	ioeh		yong		見 管		pan †
							zaung *
124		212	燻 hyuin 見 熏	1047	爲 we	115	牀 zaung
	燔 van				we° 同 為		
745		666	爆 pau°		爲 we° 見 為	969	牆 ziang
	燒 sau		p'au°				
862		773	爍 sak	997	爵 tsiak	91	片
	燙 faung°						
863		555	爐 loo			690	片 p'ien°
	燈 tung						
930		503	爛 lan°	147	父 °voo	651	版 °pan
	燉 tung°						

649 脾 ba	1065 物 meh † veh *	114 狀 zaung °	610 猛 °mang † °mung *
978 牋 tsien	433 牿 °koo	479 狂 gwaung	942 猜 ts'oe ts'e
891 牒 dih *	742 牲 sang † sung *	901 狹 dih	1015 猝 ts'oeoh
115 牕 tsaung 同 窗	979 牮 tsien °	223 狐 'oo	87 豬 tsz 見 豬
923 牘 dok	872 特 duh	329 狗 °keu	174 猴 'eu
<hr/>			
92 牙	388 牽 chien	167 狼 °hung	201 獻 hyien ° 見 獻
1066 牙 nga † ya *	515 犁 li	369 狡 °kyau	222 猢 weh † 'oo *
<hr/>			
93 牛	789 犀 si	814 狗 dzing 見 徒	581 猫 mau
638 牛 nyeu	327 犒 kau °	186 狹 'ah	809 猩 sing
507 牢 lau	94 { 犬 犅		1053 猾 we °
581 牦 mau	452 犬 °choen	505 狼 laung	1112 猶 yeu
607 牧 mok	128 犯 °van	518 狸 li 見 貂	242 猾 wah
		670 狼 pe °	619 獸 te nge
		26 猖 ts'aung † ts'ang *	





758		789		710		402	
獅 sz		率 soeh		珀 pak		琴 jung	
829				733		646	
獮 sung				珊瑚 san		琶 bo	
1139		96 { 玉		845		679	
獄 nyok		王		玳 da°†		琵 bi	
676				895		183	
嬖 bi° 同 婢		玉 nyok		玷 °tien		瑕 ya *	
921				85		222	
獨 dok		王 waung		珠 tsu		瑚 °oo	
532				650		586	
獵 lih		玎 ting		班 pan		瑁 me°	
756				670		617	
獸 seu°		玖 °kyeu		珮 be°		瑤 °nau	
201				201		728	
獻 hyien°		玫 me		現 yien°		瑟 seh	
555				1039		782	
獮 loo		玩 wan°		417		瑞 dzoe°	
844				珍 tsung		845	
獮 fah				15		璫 da°†	
244				珍 tsung		de°*	
獾 hoen †		珍 見 珍		15			
				548		482	
				琉 lieu		瑰 kwe	
				519			
				理 °li			
				572			
95 玄		玲 ling		82		瑪 °mo	
				琢 tsauh			
231		玻 poo		224		815	
玄 yoen				琥 °hoo		瑣 °soo *	

1075 瑤 yau \*

515 璃 li

245 環 gwan

691 璧 pih \*

858 瑞 taung

790 瑞 si \*

421 瓊 jong \*

568 瓏 long

## 97 瓜

466 瓜 kwo

683 瓢 biau

652 瓣 pan°

290 瓢 nyang †  
naung

## 98 瓦

1036 瓦 °ngau

702 瓶 bing

1033 瓷 dzz

673 瓶 °boo

15 瓜 tsung

117 瓜 tsen

662 瓜 bang°

951 瓜 tsung°

## 99 甘

310 甘 ken

738 甚 znung°

899 甜 dien

27 蕃 zaung  
見 嘗

## 100 生

742 生 sang †  
sung \*

14 產 °ts'an

742 甥 sang

816 甡 soo

## 101 用

1149 用 yong°

785 甩 hwah

146 甫 °foo \*

637 菴 nyung

## 102 田

898 田 dien

355 甲 kah †  
kyah \*

736 申 sung \*

1111 由 yeu

614 男 nen

241 画 wo°  
見 畫

361 界 ka°  
kya°

588 詛 °m  
見 詛

1054 畏 'we°

98 畜 ts'ok †  
hyok \*

547 留 lieu

588 詛 °in †  
°meu \*

655 畔 pung

281 異 yi°





547 畧 liak	775 疏 soo soo°	311 瘡 ken	730 痧 so
547 略 liak 見 畧	275 疑 nyi	680 疲 bi	833 痠 soen
692 畢 pih		700 病 bing°	875 痘 deu°
123 番 fan	904 疔 ting	852 瘻 tan 同 瘰	936 痛 t'ong°
241 畫 wo° 又 同 劃	427 疣 keh	983 疾 dzih	62 痴 ts'z 見 癡
547 畱 lieu	460 疽 kaung	1009 疽 tsui	97 癰 tsok
857 當 taung taung°	734 疝 san°	60 痔 °dzz	540 麻 ling
363 疆 kyang	361 疥 ka°† kya°*	167 痕 'ung	571 癩 mo
892 疊 deh 同 疊	644 疤 po	1012 瘡 ts'ien *	855 痰 dan
疊 deh	1095 疫 yok	1073 痒 °yang 又 同 痒	1128 癩 iui
<b>103 正</b>	<b>4 痄 tso°</b>	<b>61 痣 tsz°</b>	<b>107 瘻 °tsong 同 脿</b>
695 正 pih	17 疹 °tsung	521 瘌 li°	156 瘋 fong
775 疎 soo 同 疏	76 症 tsung°	681 痞 °pi	498 瘌 lah

115  
**瘡** ts'aung

197  
**癰** lien

548  
**瘤** leu †  
lieu \*

638  
**瘧** ngauh †  
nyak \*

653  
**癩** pan

757  
**瘦** seu°

841  
**瘡** tah

1040  
**瘧** 'wung  
見 瘧

**瘧** 'wung

552  
**瘰** °le

650  
**癩** pan  
見 癩

198  
**瘻** jien

509  
**癆** lau

850  
**癰** tan  
又 同 瘡

694  
**癬** p'ih

62  
**癤** ts'z

685  
**癟** pih

975  
**癮** tsih

1073  
**癢** °yang

257  
**癰** hauh

500  
**癩** la°

537  
**癧** lih

801  
**癥** °sien

1103  
**癓** nyien° †  
°iung \*

1145  
**癰** iong

854  
**癱** fan

894  
**癲** tien

---

**105 彳**

---

483  
**癸** °kwe

862  
**登** tung

121  
**發** fah

---

**106 白**

---

706  
**白** bak

707  
**百** pak

954  
**皂** zau°  
見 隴

954  
**阜** zau°

900  
**的** tih

250  
**皇** waung

358  
**皆** kya

481  
**皈** kwe

369  
**皎** °kyau

802  
**皙** sih

---

**107 皮**

---

679  
**皮** bi

706  
**𦵹** po

960  
**𦵹** ts'ak

998  
**𦵹** ts'iak

434  
**鼓** °koo  
見 鼓

962  
**皺** tsieu° +  
tseu° \*

---

**108 皿**

---

601  
**皿** °ming

1120  
**孟** yui





110		12	316	450
蛊	tsong	盞	看	眷
656		1086	k'oen	kyoen°
盆	bung	鹽	k'oen°	480
668		見 鹽	眉	眶
盆	pe		mi †	chaung †
1106		387	me *	K waung *
盈	yung	監	585	
		kan †	眇	590
		kyan ° †	miau	眯
		kyan ° *	省	mi
1039		989	° sang	1086
盆	° wen	盡	° sing *	眼
1092		653	相	° ngan
盈	iuh	盤	siang	
		ben	siang °	496
218		554	盾	睂
盒	'ah	盧	° dung	kwung°
307		859	眞	1020
蓋	ke°	盪	tsung	睽
	同 蓋	° daung	同 真	soo
487			15	2
盞	k'we		眞	瞷
868			tsung	ya
盜	dau°		見 真	
	見 盜		15	29
772			眞	睂
盛	zung	109	tsung	tsang
	zung°	{ 目	見 真	
307		607	232	608
蓋	ke°	目	睂	瞷
	同 蓋	mok	yoen°	mok
868		70	316	752
盜	dau°	直	看	瞇
		同 直	k'oen°	dan°
772			見 看	
盛	zung		594	782
	zung°		眼	瞇
307			mien	zoe° *
蓋	ke°		68	921
	同 蓋		眇	督
868		609	ts'z	tok
盜	dau°	盲	108	944
		mang	眾	瞷
			tsong°	° ts'e

975 瞢 kyi †  
dzhih \*

993 眼 tsing

916 睹 ^too

185 瞎 hah

430 瞳 k'eh

575 瞌 men

625 瞴 k'eu †  
eu \*

683 瞔 ^piau

529 瞭 ^liau

935 瞪 dong

972 瞧 dziau

44 瞨 tsen \*

434 肇 ^koo

444 瞢 jui  
hauh 見 瞢

99 瞢 ts'ok

## 110 矛

587 矛 miau †  
meu \*

405 矜 kyung \*

## 111 矢

53 知 tsz

439 矩 ^kyui

937 短 ^toen

1004 矶 zoo

2 矮 ^a

445 矩 joeh

## 112 石

766 石 zak

259 砗 hwak

315 砸 ^ken

679 砥 pi

730 砂 so

967 砌 ts'i°

1067 研 nga°

16 砧 tsung

667 砲 p'a'u° 見 破

705 破 p'oo°

912 砧 doo

86 砥 tsu

617 研 nau

1085 研 nyien  
'nyien

40 砧 ts'o

549 硫 lieu

793 硝 siau

1090 砚 nyien°

1108 硬 ngang°

343 砥 ji 同 基

563 碌 lok

620 碍 nge° 見 碍

661 砡 bang

668 砧 pe

827 碉 se°





924 <b>碓</b> te°	924 <b>碓</b> teh 同 捶	620 <b>礲</b> nge°	345 <b>祁</b> ji.
1039 <b>碗</b> °wen 見 盡	1033 <b>磁</b> dzz	667 <b>礮</b> p'au° 見 破	748 <b>社</b> zo°† ze°*
617 <b>磚</b> °nau	117 <b>磚</b> tsen 同 甄	126 <b>礮</b> p'au°	838 <b>祀</b> zz°*
662 <b>碰</b> bang° 見 撞	184 <b>磚</b> hya° 同 鏽	126 <b>礮</b> van	345 <b>祈</b> ji *
691 <b>碧</b> pih	409 <b>磬</b> chung°	463 <b>礦</b> k'auing° kw'aung°	55 <b>祇</b> °tsz
891 <b>碟</b> dih	556 <b>礮</b> °loo	940 <b>礮</b> ts'an † ts'ah *	95 <b>祝</b> tsok
411 <b>碓</b> chak	602 <b>磨</b> moo	568 <b>礮</b> long	676 <b>祕</b> pi° 同 秘
430 <b>磕</b> keh	253 <b>礦</b> waung	787 <b>礮</b> saung	737 <b>神</b> zung
572 <b>碼</b> °mo	334 <b>磯</b> kyi	476 <b>礮</b> kwen° 見 罐	828 <b>崇</b> soe°
634 <b>碾</b> °nyien	444 <b>碟</b> jui		1007 <b>祖</b> °tsoo
654 <b>磬</b> ben	753 <b>礮</b> zen° 同 墓	113 { <b>示</b> <b>不</b>	1034 <b>祠</b> dzz
658 <b>磅</b> paung	970 <b>礁</b> tsiau	763 <b>示</b> zz°	1115 <b>祐</b> yeu°
725 <b>磉</b> °saung	363 <b>礮</b> kyang	520 <b>礼</b> °li 見 禮	684 <b>票</b> p'iau°

792 祥 dziang

888 桃 tiau \*

965 祭 tsi°

400 禁 kyung°

563 祿 lok

696 禿 ping  
見 禿

73 禱 tsung \*

150 福 fok

256 祸 °oo

178 禧 hyi \*

751 禪 zen \*

856 禪 den \*

620 禮 li

866 禱 °tau

**114 內**

517 离 li 同 離

402 禽 jung

**115 禾**

254 禾 'oo

811 秀 sieu°

835 私 sz

923 禿 fok

799 稗 sien

329 杠 kang 同 穗

424 科 k'oo

592 秒 °miau

1000 秋 ts'ieu

1142 稔 ynin 同 穗

80 秤 ts'ung°

676 秘 pi°

991 秦 dzing

1007 租 tsoo

1070 秧 iang

274 移 yi

79 程 dzung

177 稀 hyi

322 稷 kang

746 稍 sau

782 稅 soe°

506 棱 lung 見 棱

542 糜 °ping

648 稗 ba°

76 稱 ts'ung°

107 種 °tsong

325 糜 'kau

325 稿 °kan 同 糜

335 稽 kyi \* °chi \*

453 穀 kok

868 稻 dau°

320 空 kaung 通 空

816 猶 suo





965 穄	tsi°	977 竊	ts'ih 見 窮	1027 竄	ts'oen ts'oen°	378 竭	jih
986 積	tsih	959 窄	tsah	875 竇	deu°*	936 端	toen
粹	seh	115 窓	ts'aung 見 窗	954 竈	tsau°	407 競	jung°
穗	seh	115 窗	ts'aung	977 竊	ts'ih		
穢	we°	419 窖	kyuin			118 竹	
穩	wung	424 窠	k'oo			立	
		455 窟	k'weh	538 立	lih	竹	tsok
230 穴	yoeh	1056 窩	oo	344 竒	ji 見 奇	竺	tsok
415 究	kyeu°	1103 竇	iung°	13 站	dzan°	竿	koen
420 穹	chong	420 窮	jong	700 竝	°bing 同 並	筭	°tsai
464 空	k'ong K'ong°	1075 窯	yau	22 章	tsang tsaung*	筍	kyi 見 筍
119 穿	ts'en	887 竪	°tiau	406 竟	kyung°	笆	po
921 突	deh	375 竅	chau°	934 童	dong	笔	pih 見 筆
				777 竪	zu°	笑	siau°
						筍	°sung 見 筍

符 144 voo	等 863 .tung	管 474 .kwen	簾 120 ts'oen°
笨 655 .bung	筒 934 dong	箔 706 bok	篙 324 kau
笙 742 sang † sung *	策 960 ts'ak	算 833 soen°	籃 675 pien 見 簋
笪 840 tah *	笪 745 sau	箋 978 tsien 通 犁	篋 732 pien † bi *
第 879 di°	筭 833 soen° 同 算	箴 16 tsung *	篩 795 sz
筭 889 tsau°	筷 1085 k'wan°	篆 96 tsauh	篠 795 .siau
笛 902 dih	筵 29 yien	篆 118 zen°	篤 921 tok
筭 335 kyi	筭 128 tsung	範 128 .van	籠 332 keu° 見 篦
筋 397 kyung	筭 49 .tseu	箬 296 nyak	寇 514 k'eu°
筆 693 pih	箕 336 kyi	篇 690 p'ien	簋 483 kwe
筭 801 .sien	箇 389 jien	箱 791 siang	簾 841 lieu † .leu *
筭 813 .sung	箇 423 kuh † koo° *	節 974 tsih	篋 517 li
答 841 teh tah	匏 481 koo	箭 978 tsien°	籠 562 lok





593 篾 mih	51 籌 dzeu 同 簿	799 籼 sien 同 稗	525 粱 liang
661 篷 bong	籌 dzeu 見 簿	131 粉 fung	992 精 tsing
1015 簇 ts'ok	籃 lan	539 粒 lih	1023 粽 tsong* 同 穰
138 簾 fi*	籍 dzih	634 粘 'nyien 同 黏	222 糊 'oo
252 簧 waung	藤 dung	1008 粗 ts'oo	1023 糉 tsong* 同 粽
384 簡 'kan 'kyien	籠 long	97 粥 tsok	100 糙 teh
794 簫 siau	籜 t'auh	113 粬 tsaung 見 帣	325 糕 kau
945 簪 tsen	籤 ts'ien	789 粞 si 見 糜	453 穀 kok 同 穀
534 簾 lien	籬 li	798 粞 si	798 屑 sih
704 簾 'poo	籬 loo	823 粟 sok	861 糖 daung
714 簿 'boo	箇 toen*	1130 粵 yoeh *	132 糞 fung* 同 粪
981 簾 ts'ien	<hr/> <b>119 米</b> <hr/>		320 糠 kaung 見 糠
1086 簾 yien	米 mi	322 梗 kang 見 穗	590 糜 mi 見 糜
		524 糧 liang 見 糕	

723 繆 <sup>sen</sup>	235 紅 <sup>ong</sup>	816 素 <sup>soo°</sup>	303 絨 <sup>nyong</sup>
952 糟 <sup>tsau</sup>	289 紉 <sup>ling + zung *</sup>	1041 紋 <sup>vung</sup>	364 絳 <sup>kaung° †</sup>
956 糙 <sup>tsau°</sup>	337 紀 <sup>kyi</sup>	1043 索 <sup>vung° *</sup>	369 絞 <sup>‘kau + kyang *</sup>
969 漿 <sup>tsiang</sup>	1117 約 <sup>iak</sup>	7 繁 <sup>tsah</sup>	376 結 <sup>kyih</sup>
524 糧 <sup>liang</sup>	56 紙 <sup>tsz</sup>	51 袖 <sup>dzeu</sup>	393 給 <sup>kyih</sup>
723 繖 <sup>‘san</sup> 同 離	129 紛 <sup>fung</sup>	106 終 <sup>tsong</sup>	553 絡 <sup>lauh</sup>
639 糯 <sup>noo°</sup>	135 紡 <sup>‘faung</sup>	197 絃 <sup>yien</sup>	819 絮 <sup>si° † sui° *</sup>
938 糰 <sup>doen</sup>	394 級 <sup>kyuh † kyih *</sup>	511 累 <sup>le°</sup>	835 絲 <sup>sz</sup>
523 糲 <sup>li°</sup>	611 納 <sup>neh *</sup>	652 絆 <sup>pan † pen *</sup>	868 條 <sup>t au</sup>
902 糴 <sup>dih</sup>	639 紐 <sup>‘nyeu</sup>	736 紳 <sup>sung</sup>	936 統 <sup>‘fong</sup>
890 糴 <sup>‘tiau°</sup>	730 紗 <sup>so</sup>	746 紹 <sup>‘zau</sup>	1010 絕 <sup>dzih</sup> 見 絶
<hr/> <b>120</b> { 糸 糸		783 純 <sup>zung</sup>	790 細 <sup>si°</sup>
414 糾 <sup>‘kyeu</sup>	815 索 <sup>sauh</sup>	1031 紫 <sup>tsz</sup>	404 經 <sup>kyung</sup>





451 <b>絹</b> kyoen°	563 <b>綠</b> lok	687 <b>編</b> pien	125 <b>繁</b> van
496 <b>綢</b> kwung	593 <b>綿</b> mien 同 縣	688 <b>縷</b> °bien	158 <b>縫</b> vong vong°
657 <b>綁</b> °paung	659 <b>綑</b> pang † pung *	801 <b>線</b> sien° 見 線	388 <b>緯</b> chien
811 <b>綉</b> sieu° 見 繡	801 <b>綫</b> sien°	819 <b>緒</b> °zui	590 <b>靡</b> mi
12 <b>綻</b> °dzan	944 <b>綵</b> °ts'e	937 <b>緞</b> doen°	659 <b>綱</b> pang pung
51 <b>綢</b> dzeu	1045 <b>網</b> °maung † °vaung *	988 <b>緝</b> ts'ih	726 <b>縷</b> sau
84 <b>綽</b> ts'ak	1056 <b>縑</b> °mang	1056 <b>緯</b> yui° † we°	780 <b>縮</b> sauh † sok *
101 <b>綴</b> tsoe° *	247 <b>緩</b> °wen	1136 <b>緣</b> yoen	986 <b>績</b> tsih
136 <b>緋</b> fi	431 <b>緝</b> k'uh	59 <b>緇</b> tsz°	1022 <b>縱</b> tsong°
319 <b>綢</b> kaung *	536 <b>練</b> lien°	141 <b>縛</b> vok	1023 <b>總</b> °tsong
399 <b>緊</b> °kyung	592 <b>渺</b> °miau	201 <b>縣</b> yoen° 同 縣	70 <b>織</b> tsuh
544 <b>綾</b> ling	593 <b>縣</b> mien	593 <b>縣</b> yoen° 同 縣	124 <b>縕</b> fan
549 <b>綺</b> °lieu	595 <b>緬</b> °mien *	962 <b>縕</b> tseu° tsieu°	292 <b>繞</b> °nyau zau

529	繚	liau
724	織	°san 同傘
811	繡	sieu°
370	緻	kyau
363	縑	kyang 同鞶
383	繭	kyien
772	繩	zung
1094	繹	yuh yih
338	繼	kyi°
689	辯	bien°
46	纏	dzen dzen°
823	續	zok
	纏	lan°

503	纜	lan° 見纜
943	纏	k'ah † k'an † dzan *
1106	纓	iung
922	纏	dok
	121	缶
319	缸	kaung
448	缺	choeh
702	餅	bing 同瓶
184	罅	hya°
408	罄	chung°
855	罇	den
1105	罿	ang † iung *
555	罇	loo

476	罐	kwen°
122	网	122 四冗
164	罕	hoeen
319	罿	kaung
34	罩	tsau°
60	置	tsz° 同置
	置	tsz° 同置
1016	罪	dzoe°
122	罰	vah
503	罰	nyien † lan *
778	署	dzui°
572	罵	mo°

645	罷	°ba
340	罽	kyi°
951	鬪	tsung
550	羅	loo
123	羊	
1072	羊	yang
586	美	°me
325	羔	kau
644	把	po
545	𢙴	ling
810	羞	sieu
80	着	dzak 見著
280	義	nyi°





420 羣 juin	140 翊 fi°	346 耆 ji	837 耢 zz
420 群 juin 見 羣	902 翟 dih	126 而	128 耳
802 羨 zien°	1018 翠 ts'oe°	而 r	720 耳 °nyi °r
322 羹 kang †	978 翦 °tsien	耐 ne°	1078 耶 ya
177 羲 hyi	1039 翫 'wan°	要 °sa	65 耻 °ts'z 見 耻
751 羗 sen	166 翰 'oen°	耑 tsen 見 專	323 眇 °kang † °kung *
<hr/>			
124 羽	124 翻 fan	127 末	528 聊 liau
1124 羽 °yui	1078 耀 yau°	173 耗 hau°	702 聘 p'ing°
66 翅 ts'z°	<hr/>		
1046 翁 ong	125 老	322 耕 kang † kung *	773 聖 sung°
545 翎 lih † ling *	508 老 °lau	645 耙 bo	1010 聚 °dzui
805 習 dzih	327 考 °kau	1142 耘 yuin	1041 聞 mung vung
792 翔 dziang	38 者 °tse *	350 耄 kan † ka † kyia *	533 聯 lien

832 <b>聳</b> song	334 <b>肌</b> kyi	380 <b>肩</b> kyien	55 <b>脂</b> tsz
1024 <b>聰</b> tsong	509 <b>肋</b> luh	433 <b>股</b> °koo	195 <b>脇</b> hyih 同 脊
70 <b>職</b> tsuh	49 <b>肘</b> °tseu	1140 <b>育</b> nyok † yok *	195 <b>脅</b> hyih
632 <b>聶</b> nyih	310 <b>肝</b> koen	221 <b>胡</b> 'oo	214 <b>脣</b> hyong 見 脣
568 <b>聾</b> long	319 <b>肛</b> kaung	356 <b>肺</b> ka kah	214 <b>脣</b> hyong 同 脣
906 <b>聰</b> ting	795 <b>肖</b> sau° siau°	584 <b>脉</b> mak 見 脈	276 <b>胰</b> yi
— <b>129</b> <b>聿</b> —	917 <b>肚</b> °doo	659 <b>胖</b> p'aung° ben	427 <b>脴</b> keh
822 <b>肅</b> sok	55 <b>肢</b> tsz	663 <b>胞</b> pau	584 <b>脈</b> mak † muk *
837 <b>肆</b> sz° 又見四	103 <b>肫</b> tsung	669 <b>背</b> pe° be°	616 <b>能</b> nung
— <b>130</b> { <b>肉</b> <b>月</b> —	137 <b>肥</b> bi † vi	671 <b>胚</b> p'e	986 <b>脊</b> tsih
300 <b>肉</b> nyok † zok *	139 <b>肺</b> fi°	847 <b>胎</b> fe	1018 <b>脆</b> ts'oe° 見 脆
	192 <b>肴</b> iau	851 <b>胆</b> °tan 見 膽	1018 <b>胞</b> ts'oe°
	324 <b>肯</b> kung	1053 <b>胃</b> we°	





1082 <b>胭</b> ien	680 <b>脾</b> bi	428 <b>膈</b> kak	497 <b>膈</b> lah 見 臟
146 <b>脯</b> °foo	738 <b>腎</b> °zung	706 <b>膊</b> pauh pok	534 <b>臙</b> lien
410 <b>脚</b> kyah	27 <b>腸</b> dzang	926 <b>腿</b> °te 同 疢	535 <b>臉</b> °lien
666 <b>脬</b> p'au	107 <b>腫</b> °tsong	142 <b>膚</b> foo	643 <b>膿</b> nong
783 <b>脣</b> zung	151 <b>腹</b> fok	368 <b>膠</b> kau kyau	678 <b>臂</b> pi°
811 <b>脩</b> sieu	410 <b>腳</b> kyak 通 脚	603 <b>膜</b> mok	726 <b>躁</b> sau
914 <b>脫</b> foeh t'eh	617 <b>腦</b> °nau	633 <b>膘</b> p'iau *	851 <b>膽</b> °tan
1042 <b>脜</b> °ming † °vung *	628 <b>脛</b> k'auh † hauh † ngauh *	804 <b>膝</b> tsih † sih	929 <b>臀</b> dung
24 <b>脹</b> tsang° 同 痘	722 <b>腮</b> se 見 頰	861 <b>脰</b> daung	966 <b>脰</b> dzi
137 <b>腓</b> fi	809 <b>腥</b> sing	631 <b>膩</b> nyi°	497 <b>臘</b> lah
145 <b>腐</b> °voo	1074 <b>腰</b> iau	662 <b>膨</b> bang	682 <b>臘</b> piau
145 <b>腑</b> °foo	145 <b>賭</b> °too	752 <b>膳</b> °zen	555 <b>臚</b> loo
365 <b>腔</b> chang	324 <b>膏</b> kau kau°	433 <b>臌</b> °koo	949 <b>臟</b> zaung°

**131 臣**

20  
**臣** dzung  
540  
**臨** ling

**132 自**

1031  
**自** zz°  
1080  
**臬** nyih  
52  
**臭** ts'eu°

**133 至**

60  
**至** tsz°  
58  
**致** tsz°  
847  
**臺** de

**134 白**

414  
**白** °jeu

1076  
**沓** °yau 同沓

**沓** °yau  
115  
**春** song

414  
**舅** °jeu

1125  
**與** °iui  
205  
**興** hyung hyung°

439  
**舉** °kyui

414  
**舊** jeu°

**135 舌**

749  
**舌** zeh

748  
**舍** so°† se°\*

774  
**舒** su

716  
**舖** p'oo° 見舖

475  
**館** °kwen 見館

**136 夔**

120  
**舛** °ts'en  
1062  
**舞** °voo

**137 舟**

48  
**舟** tseu \*  
168  
**舢** san

650  
**航** 'auug

650  
**般** pen

120  
**船** zen

910  
**舵** °doo

745  
**艄** sau

908  
**艇** °ting

950  
**艙** ts'aung

**138 艮**

524  
**艮** liang  
382  
**艱** kan † kyien \*

**139 色**

727  
**色** suh  
1091  
**艷** yan° 見豔

**140 艸**

956  
**艸** °ts'aau  
612  
**芳** °na  
620  
**艾** nge°  
578  
**芒** maung





773 芍	zak	1142 芸	yuin	591 苗	miao	578 茫	maung
1128 芋	yui	94 苧	°dzz °zu	604 茉	meh	812 荀	sing *
53 芝	tsz	128 范	°van *	848 苔	de	841 荅	teh 同答
56 芷	°tsz	215 苟	k'oo	882 茀	di° 見第	956 草	°ts'au
144 芙	voo	278 垓	i	931 棼	tong	979 荐	tsien * 見薦
239 花	hwo	296 若	zak	1104 英	iung	1098 茵	iung *
360 芥	ka°	329 苟	°keu	5 茶	dzo	112 莊	tsaung
391 芡	°chien	376 茄	ga	152 荻	vok	202 覓	hyien *
394 芨	jih	436 苦	°k'oo	250 荒	hwaung	216 荷	'oo
403 芹	jung	441 苜	jui	262 茴	we	356 莢	kyih
644 芭	po	545 蒼	ling	304 苜	zong	516 莉	li°
1067 茅	nga	581 茅	mau	367 菱	kau	584 莓	me
1135 莞	yoen	589 茂	°meu	403 荆	kyung	603 莫	mok *

710 夢 beh	621 菴 en	687 篇 p'ien 見篇	74 蒸 tsung
826 萎 soe	701 萍 bing	715 葡 beh + boo *	99 蓄 hyok
875 荳 deu° 同豆	703 菠 poo	737 菶 tung † zung *	179 蒿 hau
26 菖 ts'aung	716 苦 boo	881 蒂 ti°	307 蓋 ke° keh † kuh †
239 華 wo wo° *	869 萄 dau	931 董 °tong	608 蒙 mong
336 其 ji	944 菜 ts'e°	949 葬 tsaung°	715 蒲 boo
419 菌 zing°	90 著 tsak dzak	988 薑 ts'ih	783 純 zung 同尊
432 菇 koo	222 葫 'oo	1024 葱 ts'ong 同蔥	804 蓆 zih
457 菊 kyok	268 葷 hwung	1057 蔥 ts'ong	814 蓑 soo
489 菓 koo	428 葛 koeh	1040 萬 man° † van° *	833 蒜 soen°
544 菱 ling	487 葵 gwe	1081 萐 oo	950 蒼 ts'aung
563 橐 lok	553 落 lauh	1116 葉 yih	984 蒺 dzih
579 莽 °maung °maung	664 葆 °pau	1116 蘂 yak	1046 蓊 ong





1147 荳 yong	944 蔡 ts'a°†	705. 薄 bok	950 藏 dzaung°
39 蔗 tso°	968 蔣 °tsiang	721 薩 sah	965 薺 °zi
蔻 k'eu°	1015 族 ts'ok 同 簇	726 薛 sih	125 藩 van
332 蔻 同 蔻	1103 蔭 iung°	806 薪 sing	283 藝 nyi°
529 蓼 °liau	301 蕊 °nyui† °dzoe*	969 薺 ziang	626 藕 °ngeu
533 蓮 lien	301 蘋 °nyui† 見 蕊	979 薦 tsien°	864 藤 dung
571 麻 mo	374 蕎 jau	1050 薇 vi	1116 藥 yak
661 蓬 bong	794 蕭 siau	1056 薈 we°	257 霍 hauh
711 荀 bok† vok*	859 蕩 daung°	325 橐 °kau	555 蘆 loo
735 蓼 sung	970 蕉 tsiau	502 藍 lan	697 蘋 bing
775 蔬 soo	283 薏 i°	592 貌 °miao	816 蘇 soo
783 蓴 dzung	363 薑 kyang	683 薸 piau	1144 蕰 wung
933 蓬 fong	535 薺 hyien	847 臺 de	501 蘭 lan

12 蘭 tsan°

551 蘿 lau †  
loo

964 薔 tsi  
見 蘭

薔 tsi

## 141 虍

224 虎 °hoo

638 虞 nyak

390 虛 jien

94 處 °ts'u

94 處 °ts'u  
見 處

227 虛 hyui

557 虜 °loo

173 號 'au  
'au°

1122 虞 nyui \*

486 虧 chui †  
k'we \*

## 142 虫

110 虫 dzong  
°hwe \*  
又 見 蟲

728 虬 seh  
同 虫

235 虹 'ong \*

263 處 °hwe

460 虬 kong

657 虬 °bang

947 蚕 zen  
見 蟲

953 蚊 °tsau

1041 蚂 mung

89 虬 tsu°

162 蝷 hen

431 蝴 koo

545 蛤 ling

747 蛇 zo

851 蛋 dan°

959 蚱 keh †  
tseh \*

1010 虻 tsi

1111 虬 yeu

86 蛛 tsu

262 蚬 we

367 蛴 kyau

397 蛆 kyih

428 蛤 keh

458 蟲 chok

1035 蟾 ts'z

41 蟒 dzheh

41 蟑 dzheh  
同 蟒

156 蜂 fong  
同 蟒

200 蜈 °hyien

379 蛍 ih †  
kyah \*

515 蜈 li

627 蛾 ngoo

907 蜻 ding

913 蜈 t'oen° †  
t'oo° †  
fe° \*

1060 蜈 'oo

1085 蜻 yien





53 <b>螂</b> tsih † tsz *	767 <b>蝕</b> zuh	513 <b>螋</b> leu	753 <b>𧈧</b> zen
343 <b>蜞</b> ji	890 <b>蝶</b> dih	551 <b>螺</b> loo	77 <b>𧈧</b> ts'ung
580 <b>蜢</b> °mang	1053 <b>蜎</b> we °	571 <b>蟆</b> mo	187 <b>蟹</b> °ha
596 <b>蜜</b> mih	1112 <b>蜋</b> yeu	624 <b>鼈</b> gau	195 <b>蠍</b> hyih
993 <b>蜻</b> sing † tsing *	279 <b>端</b> toen	804 <b>蟋</b> sih	279 <b>蟻</b> °nyi
1095 <b>蜴</b> yuh	504 <b>螂</b> laung	774 <b>蟀</b> soeh	751 <b>蟾</b> zen *
150 <b>蝠</b> fok	572 <b>𧈧</b> °mo	861 <b>螳</b> daung	1107 <b>蠅</b> iung
182 <b>蝦</b> hoen	600 <b>螟</b> 'ming	110 <b>蟲</b> dzong	105 <b>蠹</b> °ts'ung
223 <b>蝴蝶</b> 'oo	758 <b>𧈧</b> sz	180 <b>𧈧</b> °hyi	497 <b>蠟</b> lah
251 <b>蝗</b> waung	861 <b>螗</b> daung	253 <b>𧈧</b> waung	156 <b>螽</b> fong
609 <b>蜢</b> mang † mung *	1146 <b>螢</b> yen † *	579 <b>𧈧</b> °maung	434 <b>蠱</b> °koo
687 <b>蝠</b> pien	1147 <b>融</b> yong	653 <b>蟠</b> ben	947 <b>蠶</b> zen
728 <b>𧈧</b> seh	67 dzuh dzech 又同 <b>𧈧</b>	662 <b>𧈧</b> bang	574 <b>蠻</b> 'man † man

**143 血**

230

**血** hyoeh

108

**衆** tsong<sup>o</sup>  
見眾

**144 行**

207 'ang †  
**行** 'aung †  
yung<sup>\*</sup>  
yung<sup>\*\*</sup>

778

**術** dzeh

238

**街** long°

359

**街** ka

932

**術** dong

1067

**衙** nga

109

**衝** ts'ong

222

**衡** 'oo

1054

**衛** we°

1054  
**衛** we°  
見衛

**145 { 衣 衮 }**

270

**衣** i

5

**祫** ts' o°

682

**表** piau

433

**衫** san

289

**衽** zung°

398

**衿** kyung

402

**衾** chung

612

**衲** neh

785

**衰** se

1133

**袁** yoen \*

350

**袈** ka

667  
**袍** bau

669  
**被** bi °†  
be °\*

812  
**袖** zieu°

845  
**袋** de°

856  
**袒** °fan

152  
**祫** vok

289  
**衽** zung°  
同 袴

357  
**袴** kah

437  
**袴** koo°

531  
**裂** lih

943  
**裁** ze

113  
**裝** tsaung

284  
**裔** i°

416  
**裘** jeu

420  
**裙** juin

519  
**裡** °li  
同 裏

519  
**裏** 'li

712  
**補** °poo

730  
**裟** so

袴 kah  
見 補

1128  
**裕** yui°

59  
**製** tsz°

438  
**裾** ke †  
kyui \*

468  
**袴** kwo°

490  
**裹** °koo

672  
**裴** be \*





682  
**袞** <sup>°</sup>piau

740  
**裳** zaung <sup>†</sup>  
zang \*

92  
**褚** <sup>°</sup>ts<sup>z</sup> \*

152  
**複** fok

663  
**褒** pau  
見 褒

**褒** pau <sup>†</sup>  
peu \*

669  
**褙** pe<sup>°</sup>

300  
**裯** nyoh

437  
**褲** k'oo<sup>°</sup>

841  
**褡** tah

930  
**褪** t'en <sup>†</sup>  
t'oent <sup>†</sup>  
t'ung \*

533  
**裯** lien

557  
**襷** lui

798  
**裯** sih  
見 褒

890  
**褶** sih

384  
**褶** tseh

939  
**襍** <sup>°</sup>kan

939  
**襍** zeh  
見 雜

398  
**襟** kyung

624  
**襖** <sup>°</sup>au

858  
**福** taung

1037  
**襪** mah

22  
**覩** ts'ung<sup>°</sup>

805  
**襲** zih

501  
**襯** lan

654  
**攢** p'an<sup>°</sup>

146 {  
**西**  
**西**

788  
**西** si

1077  
**要** iau<sup>°</sup>  
yau<sup>°</sup>

151  
**覆** fok

147 **見**

385  
**見** kyien<sup>°</sup>

474  
**覘** kwen  
見 觀

482  
**規** kwe

596  
**覓** mih

596  
**覓** mih  
見 覓

763  
**視** zz<sup>°</sup>

916  
**覩** <sup>°</sup>too  
見 睹

991  
**親** ts'ing

1011  
**覩** ts'i  
見 觩

410  
**覩** ts'i

410  
**覺** kauh <sup>†</sup>  
kau<sup>°</sup> <sup>†</sup>  
kyak \*

902  
**覩** dih

474  
**觀** kwen

148 **角**

409  
**角** kauh <sup>†</sup>  
kyak \*

397  
**觔** kyung 同 斤

1008  
**觔** ts'oo  
見 粗 疊

359  
**解** <sup>°</sup>ka <sup>†</sup>  
ka<sup>°</sup> <sup>†</sup>  
kya \*

359  
**鮮** <sup>°</sup>ka  
見 解

740  
**觴** saung \*

99  
**觸** ts'ok

**149 言**

1083  
**言** yien \*

149  
**訏** foo ° \*

338  
**計** kyi °

905  
**訂** °ting

212  
**訓** hyuin °

340  
**記** kyi °

392  
**訖** chuh †  
ehih \*

734  
**訟** san ° \*

871  
**討** °t'au

915  
**託** t'auh

134  
**訪** faung

228  
**許** 'he  
hyui

447  
**訛** kyoeh

626  
**訛** ngoo

750  
**設** seh

832  
**訟** dzong °

4  
**詐** tso °

17  
**診** °tsung

35  
**詔** tsau °

76  
**証** tsung °  
見證

88  
**詛** tsoo °

90  
**註** tsu °

701  
**評** bing

817  
**訴** soo °

1064  
**詞** dzz

6  
**訛** °ts'o

44  
**詹** tsen \*

228  
**訛** °hyui

240  
**話** wo °

306  
**該** ke

468  
**誇** k'wo

483  
**詭** °kwe

759  
**詩** sz

765  
**試** sz °

792  
**詳** dziang

78  
**誠** dzung

264  
**誨** hwe °

289  
**認** nyung °  
zung °

326  
**詰** kau °

360  
**誠** ka °

479  
**誑** k'waung °

765  
**誓** zz °

788  
**說** seh †  
soeh \*

832  
**誦** dzong ° \*

852  
**誕** °tan

972  
**詣** diau °  
ts'iau °

1059  
**誣** voo

1063  
**誤** ngoo °

1114  
**誘** yeu °





1126 <b>語</b> nyui	386 <b>諫</b> kyan°	865 <b>謄</b> dung	681 <b>譬</b> pi°
47 <b>詔</b> °ts'en 見詔	587 <b>謀</b> meu	1076 <b>謠</b> yau	712 <b>譖</b> °poo
281 <b>誼</b> nyl°	640 <b>諾</b> nau †	399 <b>謹</b> °kyung	1094 <b>譯</b> yuh
425 <b>課</b> k'oo°	1080 <b>謁</b> ih *	601 <b>謬</b> mieu°	226 <b>護</b> 'oo°
527 <b>諒</b> liang°	1129 <b>諭</b> yui° 同諭	625 <b>謳</b> eu *	923 <b>讀</b> dok deu°
566 <b>諭</b> lung°	210 <b>謔</b> hyak	76 <b>證</b> tsung°	52 <b>讎</b> dzeu
781 <b>誰</b> dzoe	253 <b>謊</b> °hwaung	240 <b>譁</b> hwo	52 <b>讐</b> dzen 見讎
855 <b>談</b> dan	363 <b>講</b> °kaung † °kyuang *	334 <b>譏</b> kyi	689 <b>變</b> pien°
888 <b>調</b> diau diau°	389 <b>謙</b> chien	770 <b>識</b> suh	291 <b>讓</b> nyang° zang°
966 <b>請</b> °ts'ing	591 <b>謎</b> me°	855 <b>譚</b> dan 同談	501 <b>諺</b> lan
86 <b>諸</b> tsu	657 <b>謗</b> paung°	262 <b>謾</b> °hwe 同謾	945 <b>讚</b> tsan°
266 <b>諱</b> hwe°	797 <b>謝</b> zia° † zie° *	280 <b>議</b> nyi°	<b>150 谷</b>
		405 <b>警</b> °kyung	453 <b>谷</b> kok

258 豁 hwah

---

## 151 豆

---

874 豆 deu°

346 豈 °chi

319 狙 kaung

764 跛 zz°

777 豐 °zu

1038 豌 'oen

157 豊 fong

1091 豔 yan° 見 豔

1091 豔 yan°

---

## 152 犬

---

760 犬 °sz°

929 豚 dung

792 象 °ziang

171 豪 'au

177 豚 hyi \*

87 豬 tsz

1128 豫 yui° 同 預

---

## 153 犭

---

10 犭 °dzz °† dza \*

11 犭 za

665 犽 pau°

885 犮 tiau

518 犪 li

582 犓 mau°

581 貍 mau

244 貂 hoen † hwen \*

---

## 154 貝

---

670 貝 pe°

73 貞 tsung

149 負 veu° † voo° \*

464 貢 kong°

943 財 dze

68 貨 tseh° 見 質

127 販 fan°

256 貨 hoo°

475 買 kwen°

697 貧 bing

853 貪 fen

957 責 tsak tsuh

139 費 fi° vi°

216 賀 'oo°

484 貴 kwe°

573 買 °ma † °me \*

677 貢 pi° \*

721 貳 nyi° r° 見 二

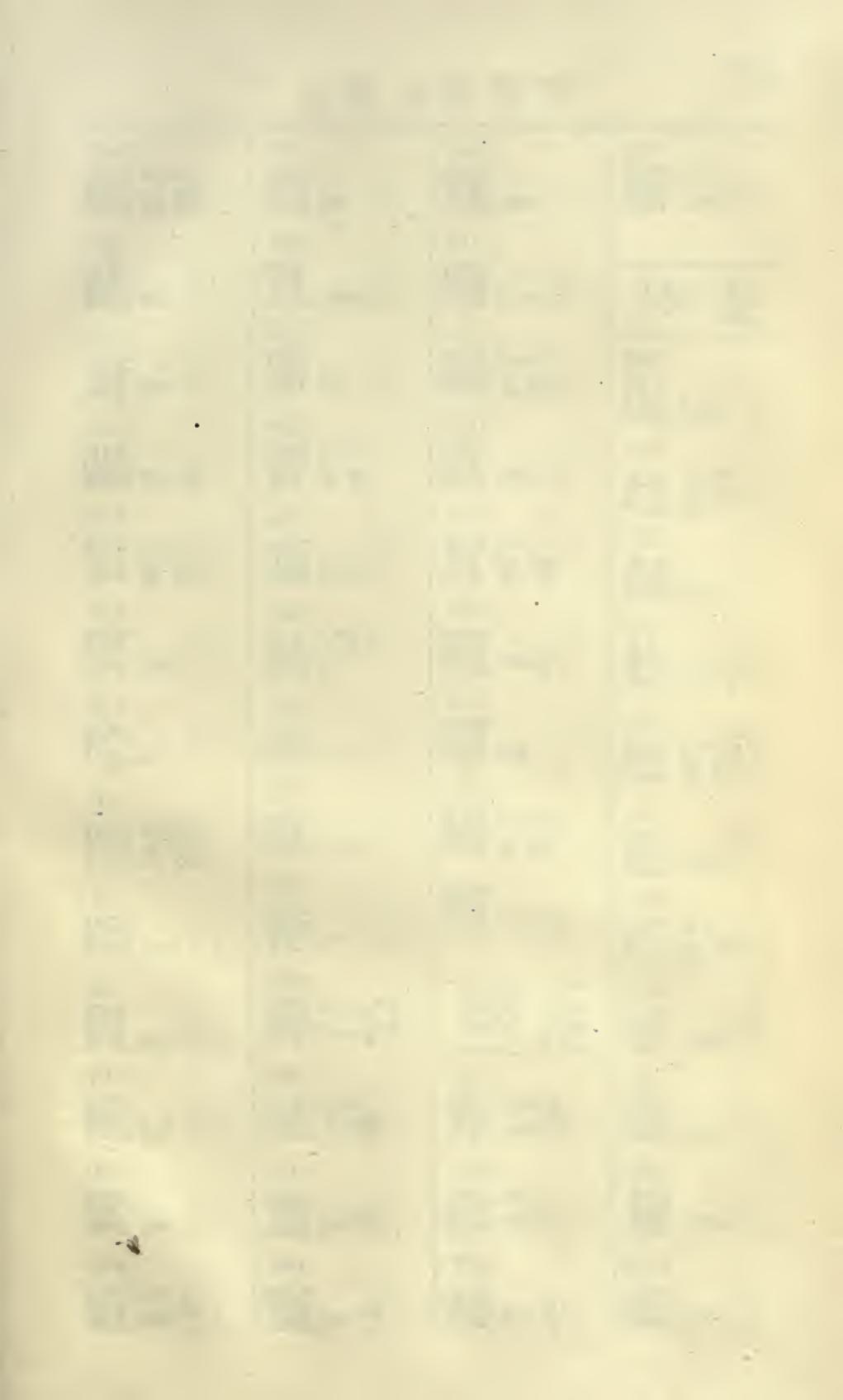
845 貸 de° \*

893 貼 tih

263 貄 hwe°

306 貉 ke

434 買 °ka † °kya \* °koo \*





949 賊 tsaung  
見 賊

957 賊 zuh

1027 資 tsz

18 賑 \*tsung

695 賦 ping  
見 賦

695 賓 ping

747 賒 so

24 賬 tsang°  
見 帳

48 賴 tseu

68 質 tseh

149 賦 feo°

197 賢 yien

574 賣 ma°†  
me°\*

672 賠 be

740 賞 \*saung

838 賜 sz°

945 賛 tsan°  
見 賛

979 賤 dzien°

500 賴 la°†  
le°\*

916 賭 °too

13 賽 se°

1109 腻 dzang°†  
dzung°\*

13 賛 dzan°  
見 賛

61 賊 tsz°\*

101 賛 tsoe°\*

945 賛 tsan°

951 賠 dzung°

13 賺 dzan°  
見 賺

1107 賴 yung

197 賢 yien  
見 賢

989 賧 tsing

781 賢 zok

949 賩 tsaung  
見 賩

155 赤

72 赤 ts'ak †  
ts'uh \*

748 敖 so°†  
se°\*

219 赫 huh •

39 豐 \*tso †  
\*tse \*

## 156 走

961 走 \*tseu

313 赶 \*koen  
見 赶

347 起 .chi

21 趁 ts'ung°

21 趋 ts'ung°  
見 趋

36 超 ts'au

1010 趨 ts'ui  
見 趨

1130 越 yoeh

34 趙 .zau

313 趕 \*koen

1011 趣 ts'ui°

1010 <b>趨</b> ts'ui	889 <b>跳</b> t'iau°	914 <b>踱</b> dauh	864 <b>蹬</b> tung
157 <b>足</b>	985 <b>跡</b> tsih	1124 <b>踰</b> yui	93 <b>躇</b> du
1044 <b>足</b> tsok	66 <b>蹠</b> zeh 同 趨	240 <b>躉</b> ban	928 <b>躉</b> °tung
708 <b>跔</b> pau°	456 <b>蹠</b> zeh	452 <b>跔</b> tan°	954 <b>躁</b> tsau°
588 <b>跔</b> °m	240 <b>蹠</b> jok	842 <b>踢</b> t'ah	51 <b>躡</b> dzeu
667 <b>跑</b> bau	452 <b>蹠</b> koo	883 <b>蹠</b> di 同 踕	71 <b>躡</b> dzak
709 <b>跋</b> beh † bah *	452 <b>蹠</b> joen	985 <b>蹟</b> tsih 同 迹	93 <b>躡</b> du
891 <b>跌</b> tih	563 <b>蹠</b> lok	1014 <b>蹙</b> ts'ok	158 <b>身</b>
911 <b>跔</b> doo	842 <b>蹠</b> dah	1023 <b>蹠</b> tsong	735 <b>身</b> sung
317 <b>跟</b> kung	903 <b>踢</b> t'ih	373 <b>蹠</b> chau 同 跛	849 <b>躡</b> tan † ten *
468 <b>跨</b> kw'o°	979 <b>蹠</b> dzien°	373 <b>蹠</b> chau	910 <b>躡</b> °too
484 <b>跪</b> °jui † °gwe*	1023 <b>蹠</b> tsong 見 蹤	686 <b>蹙</b> bih	2 <b>躂</b> °a 同 矮
557 <b>路</b> loo°	883 <b>蹄</b> di	842 <b>蹠</b> sa †	862 <b>躺</b> °taung





443  
軀 chui

70  
職 tsuh  
見 職

---

## 159 車

---

39  
車 ts'o †  
kyui \*

1068  
軋 gah †  
tsah

410  
軍 kyuin

196  
軒 hyien \*

305  
軟 ^nyoen  
見 軟

629  
軛 ak †  
uh \*

17  
軫 ^tsung

96  
軸 joeh

372  
較 kyaу \*

941  
載 tse°

146  
輔 °voo  
°foo

407  
輕 chung

1039  
輓 °wan

81  
轔 ts'eh \*

260  
輝 hwe

566  
輪 ling †  
lung \*

670  
輩 pe°

862  
轔 faung °

305  
輶 ^nyoen

775  
輸 su

44  
轔 ^nyien  
°tsen

1122  
輿 yui \*

1134  
轔 yoен \*

117  
轉 °tsen  
tsen°

369  
轡 au †  
kyau \*

562  
轆 lok

371  
轎 jau °

429  
轂 koeh

234  
轟 hong

673  
轡 pi°  
p'e°

555  
轤 loo

轤 hya

---

## 160 辛

---

806  
辛 sing

432  
辜 koo

1033  
辭 dzz  
見 辭

498  
辣 lah

1033  
辯 dzz  
見 辭

652  
辨 °ban

688  
辨 °bien

1033  
辭 dzz

688  
辯 °bien

---

## 161 辰

---

20  
辰 zung \*

299  
辱 zok

642  
農 nong

---

## 162 边

---

686  
邊 pien  
見 邊

490 過 koo <sup>a</sup> 見 過	100 追 tsoe	532 連 lien	692 逼 pih
813 巡 dzing	262 廻 we	794 逍 siau	828 遂 dzoe <sup>a</sup>
980 迂 tsien 見 遷	589 迷 mi	823 速 sok	840 達 dah
1118 迂 iui	636 逆 nyuh	877 透 t'eu <sup>a</sup>	867 道 *dau <sup>a</sup>
127 返 <sup>a</sup> fan	660 逆 pang <sup>a</sup> 見 邊	881 遞 di <sup>a</sup> 見 遞	1049 違 we
244 還 wan 見 還	392 逆 pang <sup>a</sup> * ping <sup>a</sup> *	918 途 doo	1112 遊 yeu
401 近 <sup>a</sup> jung	832 送 song <sup>a</sup>	932 通 t'ong	1124 逾 yui 同 踏
1063 近 'oo <sup>a</sup>	870 逃 dau	954 造 <sup>a</sup> zau ts'au <sup>a</sup>	1128 遇 nyui <sup>a</sup>
1108 迎 nyung	926 退 t'e <sup>a</sup>	48 週 tseu	1144 運 yuin <sup>a</sup>
351 迦 ka* ga	985 迹 tsih	990 進 tsing*	390 遣 <sup>a</sup> chien
708 迫 p'uh puh	80 逞 <sup>a</sup> ts'ung	1097 逸 yuh yih	548 遙 lieu <sup>t</sup> lieu *
779 述 dzeh	97 逐 dzok jok	490 過 koo <sup>a</sup>	843 遏 tah
870 逊 dau 見 逃	158 逢 vong	689 遍 pien <sup>a</sup>	881 遞 <sup>a</sup> di





1076 遙 yau	675 避 bi°	812 郇 sing zing	1058 烏 oo *	
1137 遠 °yoen	1075 邀 iau	1140 郁 iok *	674 鄙 °pi *	
38 遮 tso	497 邇 lah	177 郗 hyi *	76 鄭 dzung ° *	
64 遲 dzz	686 邊 pien	220 郝 huh † hauh *	541 鄰 ling	
952 遭 tsau	<hr/>			
277 遺 yi	163 { 邑 B			
292 遶 nyau° † zau° *	1096 邑 ih	396 郤 hyih *	704 郿 bok † boo *	
821 選 °sien	610 那 °a † na°	419 郡 juin°	863 鄧 dung ° *	
980 遷 tsien	656 邦 paung	504 郎 laung	<hr/>	
1019 遵 tsung	796 邪 zia	492 郭 kwaugh	1114 酉 °yeu	
244 還 wan	1020 郇 tsung 同村	714 部 °boo	81 酌 tsak	
442 遽 kyui°	416 邱 cheu	1112 郵 yeu	672 配 pe°	
574 邁 me°	746 邵 zau°	916 都 too	999 酒 °tsieu	
		189 鄉 hyang	816 酥 soo	
		961 鄒 tseu *	51 酬 dzeu	

51 酒 dzeu 見 酒	412 醌 jui°	516 犀 li	638 鈕 °nyeu
553 酪 lauh	212 醉 hyuin	167 金	928 鈍 dung°
372 酵 kau°	631 醬 nyang°	398 金 kyung	328 鉤 keu
833 酸 soen	205 豉 hyung°	15 针 tsung	389 鉗 jien
1008 醋 ts'oo°	165 采	904 钉 ting°	545 鈴 ling
1016 醉 tsoe°	943 采 °ts'e	11 钜 ts'a	665 鉋 bau°
1083 醃 ien	767 釋 seh	121 銚 ts'oe	709 鉢 peh
809 醒 °sing	166 里	165 钎 'oen°	709 鉽 beh
4 醠 tso°	518 里 °li	332 鉢 °keu	893 鐵 fih 見 鐵
52 醇 °ts'eu	108 重 °dzong dzong	886 鉄 tiau°	898 鉢 dien
272 醫 i	1179 野 °ya	37 鈔 ts'au° ts'au	1131 鉢 nyoeh † yoeh *
968 醬 tsiang°	526 量 liang liang°	328 鉤 keu 同 鉤	1136 鉛 kan
971 醇 tsan°		390 鈐 jien	111 銚 ts'ong°





199 <b>銜</b> 'an	1004 <b>銚</b> ts'oo°	106 <b>鍾</b> tsong	514 <b>鏤</b> leu 見 鐵
372 <b>鎚</b> °kau	100 <b>錐</b> tsz † tsoe *	489 <b>鍋</b> koo	514 <b>鏤</b> leu
893 <b>鍊</b> tih 見 鐵	102 dzz † dzoe *	536 <b>鍊</b> lien°	533 <b>鏈</b> lien
934 <b>銅</b> dong	319 <b>鋼</b> kaung	917 <b>鍍</b> doo°	625 <b>鑿</b> ngau
1101 <b>銀</b> nyung	399 <b>錦</b> °kyung	937 <b>鍛</b> °toen	683 <b>鏕</b> piau
93 <b>鋸</b> dzz † dzoo *	441 <b>鋸</b> ke° kyui°	971 <b>鑿</b> ts'iau	822 <b>璇</b> zien°
157 <b>鋒</b> fong	564 <b>錄</b> lok	17 <b>鎮</b> tsung°	860 <b>鎗</b> t'ang faung
165 <b>鋸</b> 'oen° 同 鉗	581 <b>錨</b> mau	102 <b>鎛</b> dzz † dzoe *	946 <b>鑿</b> zen°
302 <b>銳</b> soe°	803 <b>錫</b> sih	815 <b>鎖</b> °soo	106 <b>鐘</b> tsong
579 <b>鎔</b> maung	905 <b>錠</b> ding°	982 <b>館</b> tsiang	381 <b>鐗</b> kan°
715 <b>鋪</b> p'oo p'oo°	982 <b>錢</b> dien dzien	14 <b>鎗</b> tah	528 <b>鏇</b> liau
793 <b>銷</b> siau	1004 <b>錯</b> ts'oo° ts'auh	14 <b>鎚</b> °ts'an	616 <b>鎗</b> nau
811 <b>鏽</b> sieu° 見 鐵	15 <b>鍼</b> tsung	406 <b>鏡</b> kyung°	811 <b>鏽</b> sieu°

864 <b>鎧</b> tung tung°	1026 <b>鑽</b> tsoen 見 鑽	168 { <b>長</b> 長	381 <b>間</b> kan kyien
83 <b>鍔</b> dzauh	8 <b>鑷</b> zah	27 <b>長</b> dzang °tsang	597 <b>閔</b> °ming *
245 <b>鑊</b> gwan	554 <b>鑪</b> loo	169 <b>門</b>	8 <b>閘</b> zah
534 <b>鑊</b> lien 見 鑊	791 <b>鑲</b> siang	576 <b>門</b> mung	617 <b>閑</b> nau° 見 閑
鑊 kyien † lien *	1117 <b>鑰</b> yak	786 <b>門</b> sen	426 <b>閣</b> kauh
858 <b>鎚</b> taung	476 <b>鑼</b> kwen°	752 <b>閃</b> °sen	481 <b>閨</b> kwe
893 <b>鐵</b> tih	632 <b>鑷</b> 'nyien † nyih *	676 <b>閂</b> pi°	597 <b>閨</b> 'ming
1012 <b>鎛</b> tsien	551 <b>鑼</b> loo	1084 <b>閂</b> nyien *	1131 <b>閔</b> yoeh
90 <b>鑄</b> tsu°	570 <b>鑾</b> loen	198 <b>閂</b> yan 又 見 閑	26 <b>閫</b> ts'aung † ts'ang *
258 <b>鑊</b> wauh † 'ok *	1006 <b>鑿</b> zauh 見 鑿	198 <b>閂</b> 'an † yan *	1084 <b>閤</b> nyien
387 <b>鑑</b> kan † kyan ° *	鑿 zauh	302 <b>閂</b> nyung°	493 <b>閻</b> k'weh
387 <b>鑒</b> kan° 同 鑑	945 <b>鑽</b> tsoen tsoen°	308 <b>閂</b> ke	501 <b>闌</b> lan
463 <b>鑛</b> k'waung	靈 tsa		21 <b>闖</b> ts'aung°





218	闔 eh	147	附 voo°	202	陷 'an° 見陷	427	隔 kak † kuh *
448	闕 choeh	643	阿 ah † ak † oo *	562	陷 'an° † yan ° *	965	際 tsi °
472	關 kwan 見關	911	陀 doo	672	陸 lok	541	隣 ling 見鄰
472	關 kwan	202	限 °an °yan °yien	869	陪 be	200	險 °hyien
694	闢 p'ih	364	降 kaung ° kyang ° 'aung	陶 dau	隨 dzoe	826	
844	闔 dah	514	陋 leu °	1099	陰 iung	1103	隱 °iung
<hr/>		583	陌 mak † muk *	251	隍 waung	<hr/>	
170	阜 阝	19	陣 dzung °	358	階 ka † kya *	171	隸 隹
141	阜 °veu	92	除 du	567	隆 long	524	隸 di ° † li ° *
981	阡 tsien	752	陝 °sen	877	隄 di	<hr/>	
134	防 baung	771	陞 sung	925	隊 de °	172	隹
1136	阮 °nyoen *	1137	院 yoen °	1071	陽 yang	69	隻 tsak
88	阻 °tsoo	19	陳 dzung	1099	陰 iung 見陰	219	雀 chak 見又 確見 鶴

997 雀 tsiak

214 雄 yong

435 雁 <sup>c</sup>koo

985 集 dzih

1067 雅 <sup>c</sup>ia

1089 ngan°+  
雁 yan°\*  
同鴈

1033 雛 ts'z

1145 雍 <sup>c</sup>iong

885 雕 tiau

826 雖 soe

334 雞 kyi

787 雙 saung

939 雜 zeh  
dzech

517 離 li

614 難 nan.  
nan°

---

## 173 雨

---

1124 雨 <sup>c</sup>yui

820 雪 sih

1142 雲 yuin

510 雷 le

545 零 ling

708 電 bok

896 電 dien°

818 需 sui

18 震 <sup>c</sup>tsung

584 霉 me

794 霄 siao

257 霍 hauh.\*

732 雲 sah

182 霞 ya

787 霜 saung

1062 霧 voo°

569 霽 long

557 露 loo°

645 霸 po°

694 霹 p'ih

537 霤 lih

543 靈 ling

## 174 靑

995 靑 tsing

994 靖 <sup>c</sup>zing

897 靶 dien°

994 靜 <sup>c</sup>zing

897 蘭 fien  
見天

---

## 175 非

---

136 非 fi

649 啡 fi

327 靠 kau°

591 麋 mi

---

## 176 面

---

595 面 mien°





**177 革**428  
**革** kák †  
kuh \*289  
**韌** nyung °  
同 韶229  
**靴** hyoo400  
**斬** jung \*  
同 斫645  
**靶** po °187  
**鞋** 'a621  
**鞍** oen794  
**鞘** siau °  
同 鞘24  
**鞦** °tsaung457  
**鞠** kyok \*657  
**鞏** paung687  
**鞭** pien1001  
**鞦** ts'ieu229  
**鞚** hyoo  
同 鞍363  
**韁** kyang841  
**韁** fah981  
**韁** ts'ien1037  
**鞚** mah  
同 鞍**178 章**1048  
**章** we289  
**韌** nyung °794  
**鞘** siau °163  
**韓** 'oen \***179 韋**414  
**韋** °kyeu414  
**韋** °kyeu  
見 韋**180 音**1100  
**音** iung1143  
**韵** yoēn °  
見 韻1143  
**韻** yuin °189  
**響** °hyang**181 頁**194  
**頁** yih422  
**頃** °chung904  
**項** °ting162  
**預** hen191  
**項** °aung784  
**順** zung °818  
**須** sui651  
**頒** pan832  
**頌** dzong °928  
**頓** tung °1038  
**頑** wan1128  
**預** yui °  
同 豫545  
**領** °ling705  
**頗** °p'oo160  
**頰** °e21  
**岑** °zung164  
**領** °en356  
**頰** kyih †  
kyah \*

406 頸 <sup>kyung</sup>	575 顛 <sup>men</sup>	683 飄 <sup>piau</sup>	190 餉 <sup>hyang°</sup>
500 賴 <sup>la°†</sup> 見 <sup>le°*</sup> 賴	435 顧 <sup>koo°</sup>	183 飛	372 饺 <sup>kyau°</sup>
876 頭 <sup>deu</sup>	199 顯 <sup>hyien</sup>	136 飛 <sup>fi</sup>	699 餅 <sup>°ping</sup>
425 顆 <sup>°koo</sup>	556 巖 <sup>loo</sup>	184 食	899 餌 <sup>°tien</sup>
628 額 <sup>ngak</sup>	452 𩷶 <sup>joen</sup>	766 食 <sup>zuh</sup>	1072 養 <sup>°yang</sup>
722 𩷶 <sup>se</sup>	182 風	334 飢 <sup>kyi</sup>	627 餓 <sup>ngoo°</sup>
883 題 <sup>di</sup>	155 風 <sup>fong</sup>	946 滹 <sup>ts'oen</sup> 見 餐	767 餚 <sup>suh</sup> 見 飾
1083 顏 <sup>ngan</sup> 見 顏	722 飄 <sup>seh</sup>	127 飯 <sup>van°</sup>	946 餐 <sup>ts'oen</sup>
1083 顏 <sup>yan°†</sup> yien * yien *	821 颱 <sup>zien</sup>	929 鮪 <sup>°dung</sup>	1121 餘 <sup>yui</sup>
512 類 <sup>le°</sup>	755 颸 <sup>seu</sup> 見 驪	1102 飲 <sup>°iung</sup>	192 餚 <sup>yau</sup>
894 顛 <sup>tien</sup>	1071 颸 <sup>yang°</sup>	664 飽 <sup>°pau</sup>	202 餡 <sup>°an°</sup>
1137 願 <sup>nyoen°</sup>	755 颸 <sup>seu</sup>	767 飭 <sup>seh † suh</sup>	269 餧 <sup>wung</sup>
199 𩷶 <sup>hyien</sup> 見 𩷶	1076 飄 <sup>yau</sup>	183 飛	475 館 <sup>°kwen</sup>





809  
**餉** dzing

979  
**餺** tsien°

1054  
**餒** °ui + °we \*

222  
**餽** 'oo

643  
**餕** °noen

225  
**餑** kau

755  
**餥** seu

餿 t'ah

575  
**餧** men

282  
**餧** ih

292  
**餥** nyau †  
zau \*

334  
**餥** kyi

752  
**餥** zen°

864  
**餳** tung°†

1089  
**饜** ien°

602  
**餰** moo

14  
**餸** zan

---

## 185 首

---

756  
**首** °seu

488  
**馗** jui

---

## 186 香

---

188  
**香** hyang

206  
**馨** hyung \*

---

## 187 馬

---

571  
**馬** °mo

158  
**馮** vong \*

911  
**駄** doo

558  
**駝** li  
見 驢

807  
**駱** pok  
同 駭

911  
**駄** doo  
見 駄

89  
**駐** tsu°

148  
**駘** voo°

353  
**駕** ka°†  
kyaa° \*

438  
**駒** kyui

911  
**駝** doo

187  
**駭** °hyen †  
°hye \*

553  
**駱** lauh

708  
**駲** pok

68  
**駔** tsuh

345  
**騎** ji

1022  
**駟** tsong  
見 駢

1091  
**駘** nyien°  
見 驘

691  
**駔** pien°

1022  
**駿** tsong

864  
**騰** dung

443  
**驅** chui

551  
**驃** loo

583  
**駁** mak †  
muh \*

368  
**駒** kyau

403  
**駑** kyung

551  
**駆** loo  
同 驂

1091 驥 nyien°

1094 驛 yuh

558 驢 li

## 188 骨

454 骨 kweh

168 肱 ang

876 骸 deu

436 骷 ga°

468 骸 k'wo°

322 髋 kang

926 髋 te 同腿

425 果 koo

657 膀 paung

513 體 leu

827 體 °si †  
°sung †  
°soe \*

884 體 °ti

949 髮 tsang

556 髮 loo

## 189 高

324 高 kau°

## 190 彤

135 髮 °faung

121 髮 fah

髮 bi°

154 鬚 feh

1029 髮 tsoo †  
tsz

338 鬚 kyi° †  
kyih

696 鬚 °ping  
見 髮

452 鬚 joen

830 鬚 song

1022 鬚 tsong

223 鬚 'oo

818 鬚 soo †  
sui \*

246 鬚 gwan

696 鬚 °ping  
見 髮

鬢 °ping

## 191 門

874 門 teu°  
見 圖

874 門 ten°  
見 圖

617 閻 nau°

238 閣 hong°

412 閭 kyeu°  
見 圖

874 閭 ten°  
見 圖

874 閭 teu°

412 閭 kyeu

## 192 鬱

1139 鬱 ioeh





<b>193 鬼</b>	52 魏 <sup>ts'eu</sup>	519 鯉 <sup>li</sup>	572 魚 <sup>mo</sup>
<b>194 魂</b>	1088 魄 <sup>ien</sup>	730 鯊 <sup>so</sup>	760 鮓 <sup>zz</sup>
<b>482 鬼</b>		794 鮀 <sup>siau</sup>	533 鰐 <sup>lien</sup>
<b>269 魂</b>	1119 魚 <sup>ng t yui *</sup>	408 鯨 <sup>jung</sup>	575 鰻 <sup>men</sup>
<b>486 魁</b>	556 魯 <sup>loo</sup>	792 魚 <sup>siang</sup>	624 鰐 <sup>ngau</sup> 見 鱷
<b>586 魅</b>	929 魔 <sup>dung</sup>	182 鯷 <sup>hoen</sup>	684 魚票 <sup>p'iau</sup>
<b>711 魄</b>	1110 魔 <sup>yey</sup>	251 鯉 <sup>waung</sup>	541 魚鰩 <sup>luh</sup>
<b>794 魑</b>	665 魚 <sup>pau</sup>	687 魚鰇 <sup>pien</sup>	251 魚黃 <sup>waung</sup> 見 鯉
<b>526 魄</b>	665 魔 <sup>bau *</sup>	722 魚思 <sup>se</sup>	541 魚鱗 <sup>ling</sup>
<b>1045 魑</b>	262 魜 <sup>we</sup>	809 魚惺 <sup>sing</sup>	685 魚蟹 <sup>pih</sup> 見 鱷
<b>1055 魏</b>	792 魔 <sup>siang</sup> 見 魔	984 魚鯽 <sup>tsih</sup>	753 魚善 <sup>zen</sup>
<b>63 魑</b>	800 鮮 <sup>sien</sup>	1001 魚鯀 <sup>tsieu</sup>	176 魚蟹 <sup>heu °</sup>
<b>602 魔</b>	934 魜 <sup>dong</sup>	473 魚鰥 <sup>kwan</sup>	957 魔蛾 <sup>zuh</sup>
	322 魔 <sup>kang</sup>		

967	
鰐 zi°	
555	
鱸 loo	432 鴟 koo
628	
鱷 ngauh	545 鴕 ling
517	
鯉 li	911 鴕 doo
196 鳥	1068 鴨 ah
632	
鳥 tiau † nyau *	1070 鶯 yang
159	
鳳 vong°	1132 鴛 ioen
598	
鳴 ming	297 鴛 zu
664	
鵠 °pau	428 鴿 keh
1066	
鴉 au † ia *	627 鵠 ngoo
1089	
鷹 ngan° † yan° *	718 鸚 beh
63	
鷗 tsz	882 鸚 di
192	
鷗 hyau	1061 鸚 °voo

661	鵬 bang †	835	鸞 sz
783	鵠 bung *	43	鷗 tsen
885	鷂 dzung	558	鸞 loo°
998	鷃 tiau	1106	鷹 iung
223	鷀 'oo	555	鷗 loo
219	鶴 ngauh	1105	鸚 ang † iung *
334	鷄 kyi 見 雞	476	鶲 kwen°
423	鷂 koo	570	鸞 loen
627	鵠 tsih	197	鹵
718	鷂 dzz	556	鹵 loo
882	鷂 yau°	198	鹹 'an
39	鷂 tso°	385	鹹 kan
571	鷂 mo	385	鹹 kan
621	鷂 en		

197 鹵	
556	
鹵 loo	
198	
鹹 'an	
385	
鹹 kan	
385	
鹹 kan	





1086

**鹽** yien**198 鹿**

562

**鹿** lok

337

**鹿** °kyi

1008

**龜** ts'oo  
見 疊

590

**麇** mi

344

**麒** ji

524

**麗** li°

749

**麝** zo°

23

**麝** tsaung

541

**麟** ling

1008

**麤** ts'oo  
同 粗**199 麥**

583

**麥** mak

142

**麌** foo

595

**麴** mien°

458

**麵** chok

595

**麵** mien°**200 麻**

571

**麻** mo

261

**麾** hwe

252

**黃** waung

236

**饕** 'ong**202 穢**

515

**黎** li\*

63

**穡** ts'z**203 黑**

218

**黑** huh

605

**默** muh

895

**點** °tien  
見 點

571

**點** °tien

858

**黨** °taung

1087

**暗** eu°  
同 暗**204 爪****205 爪****鼴** nyoen**624 鰐**

ngau

**685 鰐**

pih

**912 鰐**

doo

**206 鼎****鼎**

°ting

**207 鼓****鼓**

°koo

**鼓**°koo  
見 鼓**鼙**

tong

**鼗**

dan\*

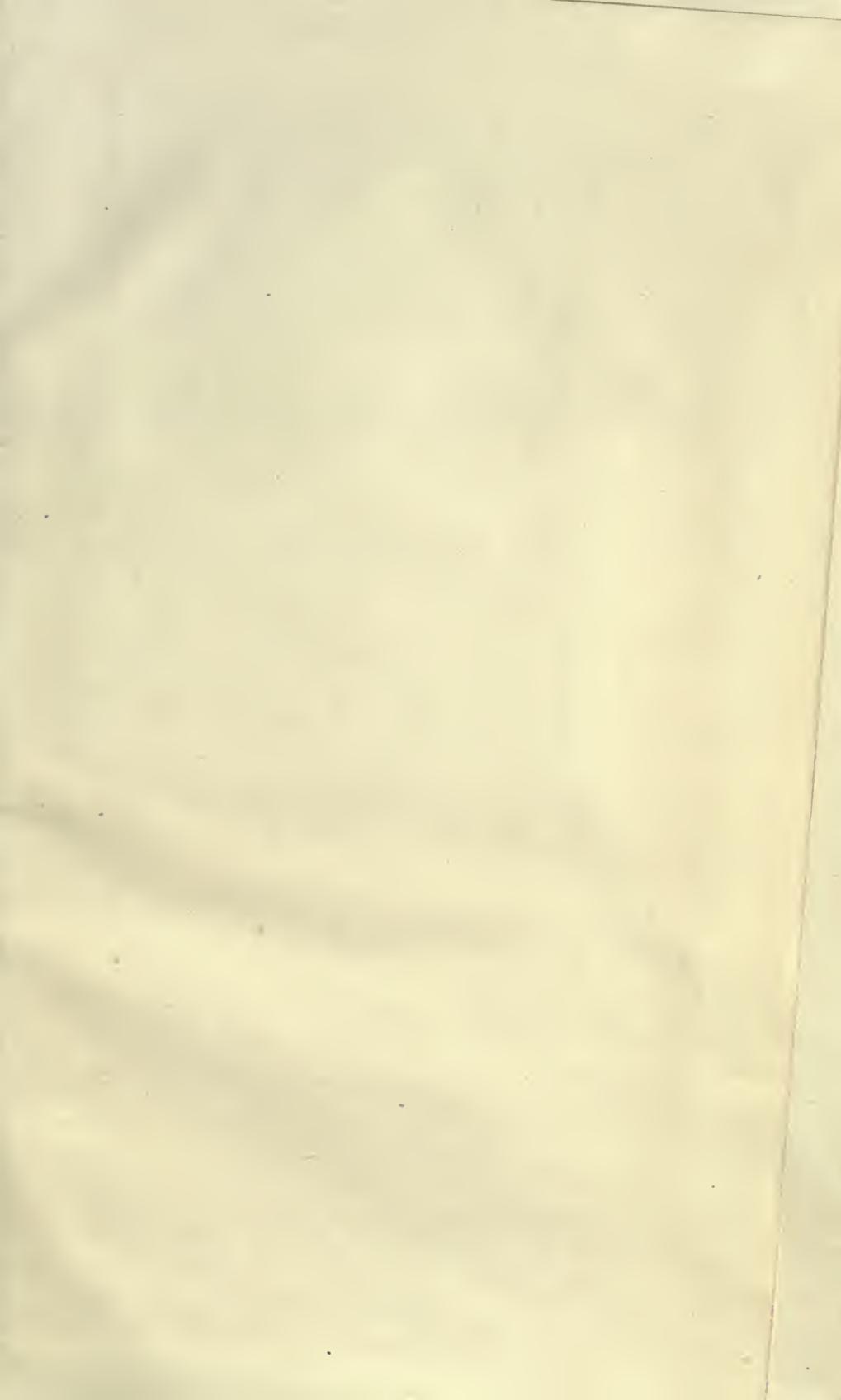
**208 鼠****鼠**

°sz †

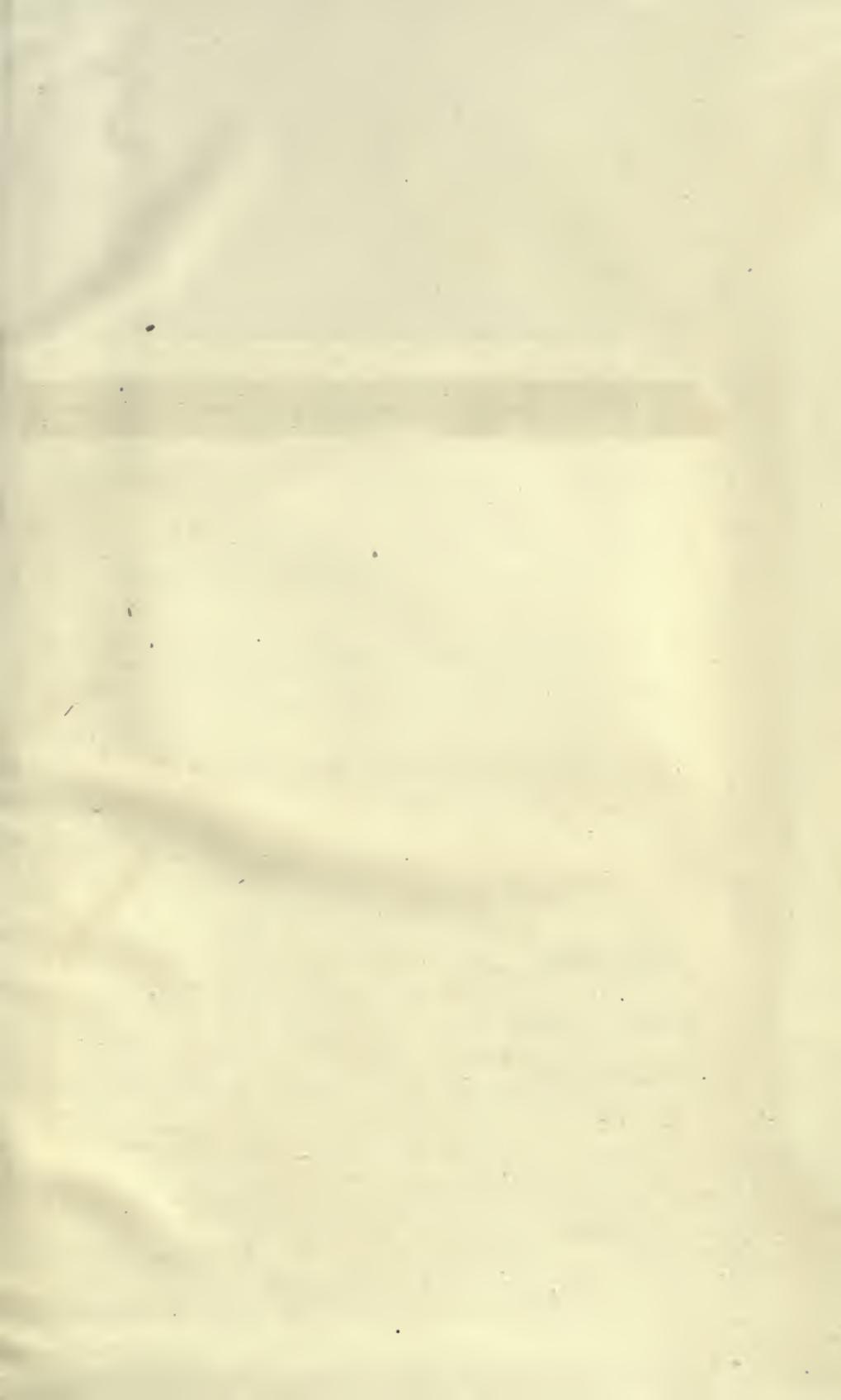
°ts'z †

°su \*

**209 鼻**677  
**鼻** bih375  
**𠙴** chau\*174  
**齁** heu~884  
**涕** ti°  
同 涕211  
**𩷶** hong°†  
hyeu°\*1046  
**𩷶** ong°880  
**𩷶** ti°  
同 嘴**210 齊**966  
**齊** zi10  
**齋** tsa964  
**齧** tsi**211 齒**65  
**齒** °ts'z459  
**匱** ts'eh1077  
**齧** °ngau85  
**足** ts'auh1057  
**齧** auh1069  
**齧** ngah**212 龍**567  
**龍** long659  
**龐** baung\*314  
**龜** k'en462  
**龜** kyong**213 龜**481  
**龜** kyui  
見 龜kyui†  
kwe\***214 爰**







**RETURN  
TO →**

LOAN PERIOD 1	2	3
4	5	6

ALL BOOKS MAY BE RECALLED AFTER 7 DAYS

**DUE AS STAMPED BELOW**

UNIV. OF CALIF., BERK.	INTERLIBRARY LOAN		
MAR 18 1997			
<b>SENT ON ILL</b>			
<b>MAY 27 1993</b>			
<b>U. C. BERKELEY</b>			

UNIVERSITY OF CALIFORNIA, BERKELEY  
FORM NO. DDO, 15m, 2/84      BERKELEY, CA 94720

751583

UNIVERSITY OF CALIFORNIA LIBRARY

